

République Algérienne Démocratique et Populaire
Ministère de L'Enseignement Supérieur et
De la Recherche Scientifique
Université Abderrahmane Mira – Bejaia



جامعة بجاية
Tasdawit n Bgayet
Université de Béjaïa

Faculté des Lettres et des Langues
Département de français

Mémoire de Master
Option : Sciences du langage

Etude onomastique des prénoms féminins de la
commune de Bejaia.
Approche morphologique et sémantique

Présenté par :

M^{lle} Abdelli Feriel

M^{lle} Aissani Amina

Le jury :

- Mme AIT ANNANE Djezira, Présidente
- Mme TOUMI-REDJDAL Nouara, Directrice de recherche
- Mme BOURBIA Nassima, Examinatrice

2021/2022

République Algérienne Démocratique et Populaire
Ministère de L'Enseignement Supérieur et
De la Recherche Scientifique
Université Abderrahmane Mira – Bejaia



جامعة بجاية
Tasdawit n Bgayet
Université de Béjaïa

Faculté des Lettres et des Langues
Département de français

Mémoire de Master
Option : Sciences du langage

Etude onomastique des prénoms féminins de la
commune de Bejaia.
Approche morphologique et sémantique

Présenté par :

M^{lle} Abdelli Ferial

M^{lle} Aissani Amina

Le jury :

- Mme AIT ANNANE Djezira, Présidente
- Mme TOUMI-REDJDAL Nouara, Directrice de recherche
- Mme BOURBIA Nassima, Examinatrice

2021/2022

REMERCIEMENT

A l'issue du cycle de notre formation nous tenons à remercier

Dieu le tout puissant.

Nos remerciements les plus sincères vont à Madame Toumi-Redjdal pour le suivi qu'elle nous a prodigué durant tout notre travail

Nos vifs remerciements vont aux membres du jury pour avoir accepté d'évaluer, notre présent travail

En fin toute personne qui a participé de près ou de loin à l'accomplissement de ce mémoire.

Tous les enseignants qui ont participé à nos formations soient sincèrement remerciés

Dédicace

*A la mémoire de mon père disparu trop tôt avec qui j'entretenais une
profonde complicité.*

*A ma mère, qui me donne toujours l'espoir de vivre et qui n'a jamais cessé
de prier pour moi.*

*A Cherifa et Nabila les personnes les plus proches de mon cœur, qui m'ont
soutenue et aidé pour achever ce mémoire.*

A Madame Redjal Nouara qui a encadré mon travail.

A mon binôme Amina.

*A tous mes amis, ma famille et tous ceux qui ont participé de près ou de loin
à la réalisation de ce mémoire.*

Je dédie ce modeste travail.

FERHAL

Dédicace

Je dédie ce modeste travail :

A ma mère Fatiha pour son amour, ses encouragements et ses sacrifices.

A mon père, pour son soutien, son affection et la confiance qu'il m'a accordé.

A mon binôme Ferial.

A toute la famille et mes amis et ceux qui m'aiment.

AMINA

Table des matières

| | |
|----------------------------|-----------|
| Remerciements | 03 |
| Dédicaces | 04 |

Table des matières

Introduction générale

| | |
|---|----|
| 1-Présentation du sujet..... | 11 |
| 2- Motivation du choix du sujet et les objectifs..... | 11 |
| 3-Problématique..... | 12 |
| 4-Hypothèses | 12 |
| 5- Méthodologie et le corpus | 13 |
| 6- Plan du travail..... | 13 |

Chapitre 01- Etude morphologique des prénoms

| | |
|---|----|
| Introduction partielle | 15 |
| 1-L'importance du nom propre..... | 15 |
| 2-Etude morphologique | 16 |
| 3-Le regroupement morphologique des prénoms et leurs transcriptions | 17 |
| 3-1-La transcription phonétique | 17 |
| 3-2-L'étude des racines et des origines des prénoms | 17 |
| 3-3-Tableau des prénoms, transcription phonétique et les racines | 18 |
| 3-4-Prénom formés de la même racine | 23 |
| 3-5-Variantes orthographiques et phonétiques | 23 |
| 3-6-Le morphème« a » en final | 24 |
| 3-7- Le morphème« t » initial du féminin singulier en langue Kabyle | 24 |
| 3-8-Les prénoms divers | 24 |
| 3-9-Tableau des marques du féminin | 25 |

| | |
|--|----|
| 4-L'analyse morphologique des prénoms | 25 |
| 4-1- Les prénoms simples | 25 |
| 4 2- Les prénoms composés | 33 |
| 4-3- Tableau des prénoms composés | 34 |
| 5- Les formes originales des prénoms | 34 |
| 6- Le classement morphologique des prénoms | 35 |
| 6-1- La description du corpus | 36 |
| 7- Le classement linguistique des prénoms | 37 |
| 8- La synthèse des résultats | 40 |
| 9-Conclusion partielle..... | 41 |

Chapitre 02- Etude sémantique des prénoms

| | |
|---|----|
| Introduction partielle | 43 |
| 1-L'analyse thématique | 44 |
| 1.1.Les prénoms de la religion..... | 44 |
| 1.1.1. La famille de prophète Mohamed et ces proches | 45 |
| 1.1.2. Les prénoms dérivés et mentionnés dans le coran..... | 45 |
| 1.1.3. Les prénoms qui sont en relation avec la kaaba..... | 47 |
| 1.1.4. Les prénoms qui sont en relation avec d'autres religions | 47 |
| 1.2.Les prénoms qui sont en relation avec la beauté | 48 |
| 1.3.Les prénoms qui sont en relation avec la nature..... | 49 |
| 1.3.1. Les prénoms qui sont en relation avec la terre..... | 49 |
| 1.3.2. Les prénoms qui sont en relation avec le ciel | 49 |
| 1.3.3. Les prénoms qui sont en relation avec les arbres..... | 50 |
| 1.3.4. Les prénoms qui sont en relation avec les fleures..... | 50 |
| 1.3.5. Les prénoms qui sont en relation avec les animaux..... | 51 |
| 1.3.6. Les prénoms qui sont en relation avec la pluie | 52 |
| 1.3.7. Les prénoms qui sont en relation avec le vent | 52 |
| 1.3.8. Les prénoms qui sont en relation avec la lumière..... | 52 |
| 1.4.Les prénoms qui sont en relation avec l'espoir | 52 |

| | |
|--|-----------|
| 1.5.Les prénoms qui sont en relation avec la classe sociale | 53 |
| 1.6.Les prénoms qui sont en relation avec la stabilité | 54 |
| 1.7.Les prénoms qui sont en relation avec la tristesse | 54 |
| 1.8.Les prénoms qui sont en relation avec la vie et la naissance..... | 55 |
| 1.9.Les prénoms qui sont en relation avec le travail et les actions..... | 55 |
| 1.10.Les prénoms qui sont en relation avec les bijoux | 55 |
| 1.11.Les prénoms qui sont en relation avec la mélodie | 56 |
| 1.12.Les prénoms qui sont en relation avec le don..... | 56 |
| 1.13.Les prénoms qui sont en relation avec la joie et la gaieté | 56 |
| 1.14.Les prénoms qui sont en relation avec la liberté | 56 |
| 2- L'analyse quantitative des prénoms | 56 |
| 3-Graphe quantitatif des taux des thèmes..... | 57 |
| 4- La synthèse des résultats | 58 |
| 5- Conclusion partielle..... | 58 |
| Conclusion générale..... | 61 |
| Bibliographie | 65 |
| Annexes | |

Introduction générale

1-Présentation du sujet

L'acte de nommer relève d'une importance fondamentale dans notre société, parce que notre prénom est la première image que nous renvoyons au monde ; il fait toujours l'objet d'un débat des parents, car il est un composant essentiel de notre identité.

Notre sujet de recherche a pour objectif l'étude des prénoms féminins de la commune de Bejaia de l'année 2020. Cette étude s'inscrit dans le domaine des sciences du langage et traite de l'onomastique qui est une branche de la lexicologie, ou de la philologie qui a pour objet l'étude des noms propres : leur étymologie, leurs formations, leur usages à travers le temps ou encore leur fonctionnement en synchronie. (Mémoire de B.D) Cette science comprend certains nombre de disciplines dont les principales sont la « Toponymie » étude des noms de lieu, « L'anthroponymie » étude des noms de personnes, « L'hydronymie » étude des noms de cours et étendue d'eau, « L'odonymie » étude des noms des voies de communications.

Notre recherche repose sur la seconde branche de cette discipline, l'anthroponymie, et plus exactement, sur les prénoms féminins. Cette dernière s'étale à l'étude des noms des personnes dans le cadre interprétatif pour dévoiler leurs sens, leurs étymologies, leurs origines .c'est « *la science des noms des personnes* » (Dubois, 2012 : 39)

2-Motivation et objectif du choix du sujet

Le prénom apparaît comme un premier désir parental projeté sur cette vie qui débute, un premier cadeau à leur petit, car certains parents voient dans le prénom donné à leur enfant un chemin de vie, car quel que soit le prénom que l'en choisie, il influence sa personnalité.

Ce rôle que joue le prénom dans les différents domaines de la vie humaine a fait naître en nous une curiosité, qui nous a amené vers le choix de l'onomastique et plus exactement l'anthroponymie

Pour le choix de la commune, on l'avait fait parce qu'elle représente la ville principale de la wilaya de Bejaia ; cette dernière connue à l'époque romaine sous le nom de Salade, la capitale du royaume Vandale avant d'être islamisée.

La ville de Bejaia d'après son tissu actuel n'est que le résultat d'une stratification complexe issue de la superposition de plusieurs couches historique précoloniale, coloniale,

et postcoloniale mettent en valeur des éléments qui définissent des concepts urbains à base desquels cette ville s'est fondée

Cette importance donnée à cause de sa place géographique située au cœur de l'espace méditerranéen sur le golf de Bejaia dans le nord-est de l'Algérie ; le plus important pôle industriel de la région, notamment par la concentration des nombreuses industries, et la présence d'un des plus grands ports pétroliers et commerciaux de la méditerranée. Elle est également dotée d'un aéroport international. Et aujourd'hui Bejaïa, présente la plus grande ville de la Kabylie.

Cette richesse culturelle et l'ouverture à différentes civilisations ont mis à notre disposition une fortune de prénoms et de noms propres en anthroponymie en particulier a éveillé notre curiosité à mieux connaître les caractéristiques morphologiques et sémantiques des prénoms que nous avons relevés du registre de l'état civil de l'année 2020.

3-Problématique et les questions de recherches

Comme le suggère l'intitulé de notre mémoire « Etude onomastique des prénoms féminins de la commune de Bejaia de l'année 2020 » dans notre modeste travail de recherche nous nous intéressons à l'étude morphologique et sémantique des prénoms féminins de la commune de Bejaia pour ce faire nous effectuons une étude onomastique.

- Quelles sont l'étymologie et les différentes origines des prénoms ?
- Quelles sont les formes des prénoms féminins de la commune de Bejaia et quelle est la forme dominante ?
- Quelles sont les vraies significations de ces prénoms et à quelle catégorie sémantique appartiennent- ils ?

4-Les hypothèses

Afin d'adopter des réponses à ces questions, nous émettrons les hypothèses suivantes qui vont être bien évidemment vérifiées après l'analyse des résultats recueillis :

- les prénoms de la commune de Bejaia peuvent avoir des formes différentes et plusieurs formes dominantes.

-Les anthroponymes de la commune de Bejaia de l'année 2020 seraient d'origines ; Berbère Arabe et autres langues.

- Les prénoms féminins de la commune peuvent posséder des différentes significations et peuvent avoir des rapports avec plusieurs domaines.

5-Méthodologie et corpus

Afin de réaliser et bien mener notre recherche, qui porte sur l'étude onomastique des noms propres à savoir les anthroponymes (les noms de personnes) de la commune de Bejaia, nous nous sommes rapprochées de l'état civil. Les responsables de ce dernier nous ont exigés d'écrire une demande à M. Le directeur de LAPC et patientez quelques jours pour qu'on puisse avoir notre corpus.

Donc nous avons suivi les consignes, deux jours plus tard, nous nous sommes retrouvées à l'état civil et après avoir patientés quatre heures et présenté l'attestation de recherche ; ils nous ont demandé de revenir le lendemain pour récupérer la liste. Et c'était le cas, en fin on a eu notre corpus sous forme d'une liste en arabe de deux pages chaque page disposera de trois colonnes, le nombre complet c'était 175 prénoms féminin.

6-Plan du travail

Notre travail débute par une introduction générale et pour bien mener la recherche et la réaliser avec une grande rigueur, nous allons diviser ce travail en deux chapitres :

Le premier chapitre qui prêtera sur les approches morphologiques et origines linguistiques des prénoms dans lesquelles nous introduisons des éléments théoriques.

Le second chapitre est consacré à l'approche sémantique et catégories thématiques.

Au final nous allons finir notre étude par une conclusion générale récapitulant les deux chapitres et confirmant ou informant les hypothèses.

Chapitre I :
Etude morphologique
des prénoms.

Introduction partielle

Toute étude onomastique, se fait par le passage d'une première étape qui est la description morphologique du corpus, puisque chaque prénom porte une signification et une relation avec les origines et les traditions de la région. Ainsi, dans ce premier chapitre nous allons pencher sur le nom propre et l'importance qu'il a dans la vie personnelle des individus. Ensuite pour qu'on soumet notre corpus à un examen morphologique pour qu'on puisse analyser soigneusement chacun des prénoms que contient notre corpus, dans le but de ressortir ses spécificités formelles. Cela nous permettra de classer chaque prénom dans une catégorie morphologique, qu'il soit simple ou composé, aussi de trouver son origine linguistique et sa signification particulière.

1-L'importance du nom propre

« *Nommer c'est en effet attribuer certains sons à une unité. Nommer une personne c'est désigner vocalement cette personne. Le choix de ces sons peut être plus ou moins libre* » (Cécile Leguy, nom propre, nomination et linguistique, HAL, open science 2012). Sur cette terre que partagent des milliards d'individus l'acte de dénomination est l'un des éléments identificateurs des êtres humains. Car l'homme a souvent approuvé le besoin de se distinguer, séparer chaque élément qui constitue son univers d'un autre, un objet d'un autre un lieu d'un autre une personne d'une autre..., et cela en lui attribuant un nom propre mais avant tout et plus loin encore, car « *sans langage, sans les noms, l'univers semblait voué à l'inexistence* » “ (Albert le grand, l'identité, avril 2012)

En effet, histoire de la création de l'être humain rime avec l'existence du nom propre. Ainsi, dans la vie quotidienne, et à travers ce que nous disons, lisons et écrivons, le nom propre occupe une place prépondérante.

Plusieurs linguistes se sont consacrés à l'étude du nom propre puisque son importance apparaît par tout « *Le nom propre a une étrange place dans le langage et dans la linguistique. Dans le langage, il est partout et son importance apparaît partout.* » (Jean Molino, langage, le nom propre, 1982). Le nom propre est considéré comme une unité vide de sens ; sa définition reste ambiguë, selon Maurice Grevisse, « *le nom propre n'a pas de signification véritable, de définition, il se rattache à ceux qu'il désigne par un milieu qui n'est pas sémantique, mais par une conviction qui lui est particulière* ».

Pour Saussure (1972 :237), le nom propre est tout simplement « inanalysable » et, on le comprend, sans intérêt pour le linguiste structuraliste. Ainsi pour Saussure le NP n'est pas important au même titre qu'un signe linguistique puisque il est dépourvu du signifié.

En Parlons de cela, il est indésirable de définir l'anthroponymie qui viens du grec composée de deux mots : « anthropos » qui signifie homme, et « onoma » qui signifie nom, est une branche relative à l'étude des noms d'hommes, ainsi l'anthroponymie est une discipline de la linguistique, plus précisément une branche de l'onomastique qui est la science des noms des personnes.

L anthroponymies étudiée, de manière spécifique l'étymologie et l'histoire des noms.

Selon Jean Dubois « *on appelle anthroponyme le nom désignant une personne dans une communauté déterminé : nom de famille, prénom, surnom* ». (1994 :38)

2-Etude morphologique

En linguistique, le terme « morphologie » composé de deux mot grecs « morphé » forme + « logos » étude dénomme traditionnellement la branche de la grammaire qui étudie la forme des mots, par opposition à la syntaxe. En d'autre terme la morphologie étudie les paradigmes des mots et l'organisation des catégories grammaticales.

« Le terme morphologie, étymologiquement « la science des formes », emploie traditionnellement pour désigner l'étude des formes sous lesquelles se présentent les mots dans une langue donnée. »(Akamatsu, 1969)

La morphologie, est une démarche très importante dans une étude onomastique ou encore anthroponymique. À ce propos F. CHERIGUEN affirme que «*Dans toute étude onomastique la morphologie est déterminante elle est même avec l'étymologie l'unique moyen qui permet d'identifier l'évolution d'un nom* ». (2004 :05)

FOUDIL CHERIGUEN souligne à cet égard que « *dans toute étude onomastique la morphologie est déterminante. Elle est même, avec l'étymologie l'unique moyen qui permet d'identifier l'évolution d'un mot* » (2005 : 16).

Selon DUBOIS, la morphologie entend dans sa plus large extension : « *En grammaire traditionnelle, la morphologie est l'étude des formes des mots (flexion et dérivation), par opposition à l'étude des fonctions ou syntaxes.* » (1994 :311).

Ce fait, comme tout autre système linguistique, les prénoms peuvent à leur tour être analysés morphologiquement. Il est à signaler que dans notre travail, chaque prénom sera transcrit phonétiquement dans le but de fournir une description de tous les sons qu'il produit, aussi de trouver sa prononciation réelle dans sa langue d'origine.

Nous avons constaté que les prénoms que nous avons récoltés, sont issus de deux formes : composés et simples, pour cela nous débuterons notre corpus par un regroupement morphologique, c'est à dire regrouper les prénoms que contient notre corpus par racine, puis passer à la description morphologique de ces prénoms. Le système de transcription que nous appliquons sera celui de J-M. Dallet, présenté dans son dictionnaire « Kabyle-Français ».

3-Le regroupement morphologique des prénoms et leurs transcriptions phonétiques

3-1-La transcription phonétique

La transcription phonétique, au sens linguistique, est une représentation du langage sous sa forme écrite ; elle est une méthode plus ou moins formalisée du sens d'une ou plusieurs langues. Elle nous permet de découvrir la prononciation correcte des sons.

Tous les prénoms de notre corpus sont transcrit phonétiquement ; la transcription est selon L'API, et nous avons complété par l'alphabet Berbère selon le dictionnaire kabyle-français de Dallet (1982), tandis que pour les prénoms étrangers est faite selon l'alphabet phonétique international.

3-2-L'étude des racines et des origines des mots

Georges Mounin définit la racine comme « *l'élément de base irréductible comme à tous les représentations d'une même famille de mot à l'intérieure d'une langue d'une langue ou une famille de langues* ». (1973 :403).

La racine est donc l'essence d'un mot, ce qui lui donne tout son sens, tout le reste (suffixes et préfixes)

3-3-Tableau des prénoms, transcriptions phonétiques, et les racines

| Prénoms | transcription phonétique | Préfixe | Racine | Suffixe |
|----------|--------------------------|---------|--------|---------|
| Ahlam | [aħlam] | | /HLM/ | |
| Aïcha | [ɛiʃa] | - | /IC/ | - |
| Alaa | [ala] | - | /L/ | - |
| Alice | [alis] | - | /LS/ | A |
| Aline | [alin] | A | /LN/ | - |
| Alinasse | [alinas] | A | /LNS/ | - |
| Almasse | [almas] | - | /LMS/ | - |
| Amili | [ameli] | - | /ML/ | - |
| Amina | [amina] | A | /MN/ | A |
| Anayle | [anajɛl] | A | /NYL/ | - |
| Anfel | [anfɛl] | A | /NFL/ | - |
| Anna | [ana] | - | /N/ | A |
| Arij | [ariğ] | - | /RJ/ | - |
| Arwa | [arwa] | A | /RW/ | A |
| Assia | [asja] | - | /SY/ | A |
| Assil | [asil] | A | /SL/ | - |
| Assinat | [asinat] | A | /SN/ | - |
| Assma | [asma] | A | /SM/ | A |
| Aya | [aya] | - | /Y/ | A |
| Ayla | [ajla] | - | /YL/ | A |
| Basma | [basma] | - | /BSM/ | A |
| Baya | [baja] | - | /BY/ | A |
| Bilissan | [bilisam] | - | /BLSN/ | - |
| Bouchra | [buʃra] | - | /BCR/ | A |
| Céline | [selina] | - | /SLN/ | A |
| Chanez | [ʃanez] | - | /CNZ/ | - |
| Chayma | [ʃajma] | - | /CYM/ | A |
| Chérifa | [ʃerifa] | - | /CRF/ | A |
| Chiraz | [ʃiraz] | - | /CRZ/ | - |

| | | | | |
|----------|-----------|---|---------|---|
| Cydra | [sidra] | - | /SDR/ | A |
| Dania | [danja] | - | /DN/ | A |
| Darine | [darin] | - | /DRN/ | - |
| Delicia | [delisja] | - | /DLC/ | A |
| Djalila | [ǧalila] | - | /JLL/ | A |
| Dhawya | [dawja] | - | /DW/ | A |
| Donya | [dunja] | - | /DNY/ | A |
| Douaa | [duʕa] | - | /De/ | A |
| Dyhia | [dihja] | - | /DHY/ | A |
| Dyana | [djana] | - | /DYN/ | A |
| Farah | [farah] | - | /FRH/ | - |
| Fatima | [fatima] | - | /FTM/ | A |
| Férial | [ferjel] | - | /FRYL/ | - |
| Ferdows | [ferdws] | - | /FRDWS/ | - |
| Ghanya | [ɣanja] | - | /GNY/ | A |
| Hajer | [haǧer] | - | /HJR/ | - |
| Hana | [hana] | - | /HN/ | A |
| Hawa | [Ḥawa] | - | /HW/ | - |
| Helima | [Ḥlima] | - | /HLM/ | A |
| Hiba | [hiba] | - | /HB/ | A |
| Hind | [hind] | - | /HND/ | - |
| Hourya | [Ḥurja] | - | /HRY/ | A |
| Housna | [Ḥusna] | - | /HSN/ | A |
| Ihsan | [iḥsan] | - | /HSN/ | A |
| Ikhlasse | [ixlas] | - | /XLS/ | - |
| Ilham | [Ilham] | - | /LHM/ | - |
| Ilina | [ilina] | - | /LN/ | A |
| Iliza | [iliza] | - | /LZ/ | A |
| Ilyana | [iljana] | - | /LYN/ | A |
| Imane | [imen] | - | /MN/ | - |
| Inas | [ines] | - | /NS/ | - |
| Inssaf | [insaf] | - | /NSF/ | - |
| Issraa | [israa] | - | /SR/ | A |

| | | | | |
|-------------|---------------|---|--------------|---|
| Iva | [iva] | - | /V/ | A |
| Janna | [ğana] | - | /JN/ | A |
| Jihan | [ğihen] | - | /JHN/ | A |
| Jinane | [ğinen] | - | /JNN/ | - |
| Jourie | [ğuri] | - | /JR/ | - |
| Kamilya | [kamilja] | - | /KMLY/ | A |
| Kamy | [kami] | - | /KMY/ | - |
| Kawther | [kawter] | - | /KWTR/ | - |
| Kenza | [kenza] | - | /KNZ/ | A |
| Khadija | [xadiğa] | - | /XDJ/ | A |
| Khawla | [xawla] | - | /XWL/ | A |
| Khokha | [xoxa] | - | /xx/ | A |
| Laakri | [lʔekri] | - | /LKR/ | - |
| Lamis | [lamis] | - | /LMS/ | - |
| Lana | [lana] | - | /LN/ | A |
| Lahna | [lahna] | - | /LHN/ | A |
| Lina | [lina] | - | /LN/ | A |
| Litissya | [litisja] | - | /LTSY/ | A |
| Liza | [liza] | - | /LZ/ | A |
| Loujayn | [luğejn] | - | /LJYN/ | A |
| Louiza | [lwiza] | - | /LWZ/ | A |
| Lya | [lea] | - | /LY/ | A |
| Lydia | [lidija] | - | /LYD/ | A |
| Malak | [malak] | - | /MLK/ | - |
| Manar | [manar] | - | /MN/ | - |
| Manel | [manel] | - | /MNL/ | - |
| Manissa | [manisa] | - | /MNS/ | A |
| Marame | [maram] | - | /MRM/ | - |
| Marya ikram | [marja ikram] | - | /MRY KRM/ | - |
| Massilya | [masilja] | - | /MSLY/ | A |
| Maylis | [majlis] | - | /MYLS/ | - |
| Mayssa anya | [majsa anja] | - | /MYS NY/ | A |

| | | | | |
|-------------|--------------|---|----------|---|
| Mayssana | [majšana] | - | /MYSN/ | A |
| Melina | [melina] | - | /MLN/ | A |
| Meriem | [merjem] | - | /MRM/ | - |
| Moulouk | [muluk] | - | /MLK/ | - |
| Nada | [nada] | - | /ND/ | A |
| Nadia | [nadja] | - | /NDY/ | A |
| Nadine | [nadin] | - | /NDN/ | - |
| Narjes | [narġes] | - | /NRJS/ | - |
| Nassiba | [nasiba] | - | /NSB/ | A |
| Naya | [nja] | - | /NY/ | A |
| Nayla | [najla] | - | /NYL/ | A |
| Nermine | [nermin] | - | /NRMN/ | - |
| Nessma | [nesma] | - | /NSM/ | A |
| Nesrine | [nesrin] | - | /NSRN/ | - |
| Nihal | [nihal] | - | /NHL/ | - |
| Noura | [nura] | - | /NR/ | A |
| Nourhane | [nurhan] | - | /NRHN/ | - |
| Nourssine | [nursin] | - | /NRSN/ | - |
| Nour taniġ | [nur taniġ] | - | /NR TNJ/ | - |
| Numidia | [numidia] | - | /NMD/ | A |
| Qays | [kajs] | - | /KYS/ | - |
| Racha | [raʃa] | - | /RC/ | A |
| Racha iline | [raʃa ilin] | - | /RC LN/ | |
| Rachel | [raʃel] | - | /RCL/ | - |
| Rajaa | [raja][raġa] | - | /RJ/ | A |
| Rahma | [raħma] | - | /RHM/ | A |
| Ranime | [ranim] | - | /RNM/ | - |
| Ratil | [ratil] | - | /RTL/ | - |
| Rayhane | [rajħan] | - | /RYHN/ | - |
| Razane | [razen] | - | /RZN/ | - |
| Rihabe | [riħab] | - | /RHB/ | - |
| Rihame | [riham] | - | /RHM/ | - |
| Rinade | [rinad] | - | /RND/ | - |

| | | | | |
|-----------|------------|---|---------|---|
| Rinet | [rinat] | - | /RNT/ | - |
| Ritaj | [ritağ] | - | /RTJ/ | - |
| Romyssa | [romajsa] | - | /RMY/ | A |
| Roudina | [rodina] | - | /RDN/ | A |
| Roza | [roza] | - | /RZ/ | A |
| Rym | [rim] | - | /RYM/ | - |
| Ryma | [rima] | - | /RYM/ | A |
| Safaa | [safa] | - | /SF/ | A |
| Salma | [salma] | - | /SLM/ | A |
| Salsabile | [salsabil] | - | /SLSBL/ | - |
| Sinaa | [sina] | - | /SN/ | A |
| Sirin | [sirin] | - | /SRN/ | - |
| Sofya | [sofja] | - | /SFY/ | A |
| Sowssan | [sawsen] | - | /SWSN/ | - |
| Tayla | [talja] | - | /TYL/ | A |
| Taline | [talin] | - | /TLN/ | - |
| Tasnim | [tasnim] | - | /TSNM/ | - |
| Taqwa | [taqwa] | - | /TKW/ | A |
| Thanina | [tanina] | - | /TNN/ | A |
| Thileli | [tileli] | - | /TLL/ | - |
| Tinhinane | [tinhipen] | - | /TNHNN/ | - |
| Valissa | [valisa] | - | /VLS/ | A |
| Vanissa | [vanisa] | - | /VNS/ | A |
| Wardya | [wardja] | - | /WRDY/ | A |
| Wiam | [wiem] | - | /WM/ | - |
| Yarra | [jara] | - | /YR/ | A |
| Yasmine | [jasmin] | - | /YSMN/ | - |
| Youssra | [juska] | - | /YSR/ | A |
| Zhira | [zhira] | - | /ZHR/ | A |
| Zineb | [zineb] | - | /ZNB/ | - |
| Zohra | [zohra] | - | /ZHR/ | A |

Tableau (01) : la transcription phonétique et la racine (suffixes, préfixes) des prénoms.

A partir de ce regroupement des prénoms de notre corpus, nous avons constaté que la même racine peut donner des prénoms différents et variés au niveau phonétique orthographique :

3-4-Prénom formé de la même racine

La racine des tous les prénoms Arabe et Berbère est constitué de trois consonnes et rarement de deux ou quatre.

- Plusieurs prénoms sont constitués à base d'une seule racine :
- ✓ Lina-Lana-Ilina : /LN
- ✓ Marame-Meriem : /MRM/
- ✓ Malak-Moulouk : /MLK/
- ✓ Rym-Ryma : /RYM/.
- ✓ Zahra-Zohra : /ZHR/.

3-5-Variation orthographique et phonétique des prénoms

Le même prénom est inscrit différemment il présente des variations orthographique et phonique :

- ✓ Alice-Aline
- ✓ Alinasse-Almasse
- ✓ Aya-Ayla
- ✓ Iliza-Ilina /Lina-Liza
- ✓ Jihane-Jinane
- ✓ Kamilya-Kamy
- ✓ Nada-Nadya
- ✓ Naya-Nayla
- ✓ Racha-Rachel
- ✓ Rihabe-Rihame
- ✓ Rinade-Renate
- ✓ Rym-Ryma
- ✓ Valissa-Vanissa
- Zhira-Zohra

3-6-Le morphème *a* en finale

Le morphème *a* en finale du prénom forme le genre féminin en langue Arabe et Berbère au même temps on trouve dans notre corpus :

Aïcha, Alaa, Amina, Anna, Arwa, Assia, Assma, Aya, Ayla, Bassma, Baya, Bouchra, Céline, Chayma, Cherifa, Dania, Djalila, Dhawya, Dilicia, Donya, Douaa, Dyhia, Dyana, Fatima, Ghanya, Hana, Hawa, Helima, Hiba, Hourya, Housna, Ilina, Ilina, Iliza, Ilyana, Issraa, Iva, Janna, Kamilya, Kenza, Khadija, Khawla, Khokha, Lana, Lahna, Lina, Litissya, Liza, Loujayna, Louiza, Lya, Lydia, Manissa, Nada, Nadia, Nasiba, Naya, Nayla, Nessma, Noura, Numidia, Racha, Rajaa, Rahma, Romyssa, Roudina, Roza, Ryma, Safaa, Salma, Sidra, Sinnaa, Sofya, Talya, Taqwa, Thanina, Valisa, Vanissa, Wardya, Yarra, Yousra, Zhira, Zohra.

3-7-Le *T* initial du féminin singulier en langue Kabyle

Le morphème [t] en début du prénom constitue un morphème substantif du féminin singulier en Kabyle, nous avons dans notre corpus quelque prénoms qui représentent cette marque :

Thanina, Thileli, Tinhinane.

3-8-Prénoms simples divers

Prénoms simples divers ce sont des prénoms qui ont des initiales et qui ne sont pas dérivés ils sont au nombre de 60 :

Ahlam, Alice, Aline, Alinasse, Almasse, Amili, Anayle, Anfel, Arij, Assil, Bilissam, Chanez, Chiraz, Darine, Farah, Férial, Ferdows, Hajer, Hind, Ihssane, Ikhlassa, Ilham, Imane, Inas, Insaf, Kawther, Jihane, Jinane, Jourie, Laakri, Lamis, Malak, Manar, Manel, Marame, Nadine, Nermine, Nesrine, Nourhane, Nourssine, Rachel, Ranime, Ratil, Rayhane, Razane, Rihabe, Rihame, Rinade, Rinet, Ritaj, Rym, Salsabil, Sirin, Sawsan, Taline, Tassinam, Wiam, Yasmine, Zineb.

3-9-Tableau des marques du féminin

| Marque de féminin | Le nombre |
|---|-----------|
| -Plusieurs prénoms sont formés à base d'une seule racine | 5 |
| -Le même prénom est inscrit différemment (varient phonétique) | 16 |
| -Le morphème [a]en finale du prénom | 84 |
| -Le morphème [t]en début du prénom | 3 |
| -Prénom simple divers | 60 |

Tableau (02) : marques du féminin des prénoms.

4-L'analyse morphologique des prénoms

Dans cette partie nous présenterons la description morphologique de chaque prénom. Cette étude nous permettra d'effectuer une classification des prénoms en fonction de leur structure et leur forme grammaticale et de dégager leur étymologie. Pour CHERIGUEN : « *quand le nom propre considéré, comprend une partie, il est dit "simple". Dans le cas contraire, il est dit "composé"* » (1993 : 137).

Pour cela nous nous sommes aidés de plusieurs dictionnaires, ouvrages, ainsi que de nombreux sites internet. Nous aborderons d'abord les prénoms simples puis nous achevons avec les prénoms composés.

4-1-Les prénoms simples

Dans cette partie on distingue le prénom simple qui s'écrit en un seul mot, du prénom composé qui est formé de deux mots ou plus.

Un prénom simple est un mot ou une base simple, il se constitue d'une seule unité lexicale ayant la fonction d'un nom ou d'un adjectif.

Dans cette partie, nous exposons tous les prénoms simples qui s'écrivent en un seul mot. Dans notre corpus nous avons 151 prénoms simples

- **Ahlam** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « rêves, douceur, vision, idyllique ». (sn)
- **Aicha** : Prénom féminin, simple, arabe qui signifie « plein de vitalité » ; la femme du prophète Mohamed. (idem)

- **Alaa** : Prénom féminin, masculin, simple, arabe qui signifie « les nombreuses bénédictions que Dieu à donner à ses serviteurs ». (prn)
- **Alice** : Prénom féminin, simple, germanique, qui vient “Adalheidis“ dont sa racine est “adal“ qui signifie noble et “haid“ qui signifie lignée Alice s’est orthographié de différents façon avant de prendre cette forme, à titre d’exemple “Adalice“. (mlf)
- **Aline** : Prénom féminin, simple, allemand, d’origine chrétienne dérivé du terme germanique “adel“ et du suffixe “line“ qui veut dire « douceur ». (idem)
- **Alinasse** : Prénom masculin, simple, très répandu au Québec, nous n’avons trouvée aucune définition. (lp)
- **Almasse** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « diamant, symbole de la beauté ». (jdf)
- **Amili** : Prénom féminin, simple, allemande, formée de la racine “Amal“ du prénom germanique “Alemberga“ qui signifie « travailleuse ». (mlf)
- **Amina** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « fidèle et digne de confiance » ; nom de la mère du prophète. (idem)
- **Anaël** : prénom féminin masculin, simple, hébraïque, dérive de « Hannah » origine chrétienne qui signifie « grâce ». (mgm)
- **Anfel** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie «butin » qui vient du Coran, “sorat alanfel“. (Coran traduction)
- **Anna** : Prénom féminin, simple, hébraïque, dérivé de “Hannah“ selon la religion chrétienne (Sainte-Anne) qui signifie « grâce ». (mlf)
- **Areej** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « le parfum qui s’exhale ». (mgm)
- **Arwa** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la femelle de caribou ». (prn)
- **Assia** : Prénom féminin, simple, arabe/ russe inspiré du prénom “Anastasis“ qui signifie « le continue dont le soleil s’éclate ». (idem)

- **Assil** : Prénom féminin, simple, turque qui signifie « le visage de la lune » “assile“. (idem)
- **Assinat** : Prénom féminin, simple, égyptienne de l’époque pharaonienne qui signifie « la belle femme avec une bonne odeur ». (by)
- **Assma** : Prénom féminin, simple, arabe qui signifie « une femme qui est belle » issue de Coran, le prénom de la sœur aînée D Aicha la troisième femme du prophète Mohamad. (mlf)
- **Aya** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie un verset du Coran. (Coran)

- **Ayla** : Prénom féminin, simple, turque, qui signifie « la lune qui brille ». (jdf)
- **Basma** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « sourire ». (mlf)
- **Baya** : Prénom féminin, simple, turque qui vient du terme « bay », « un monsieur ». (unv)
- **Bilissan** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « un arbre avec des fleurs blanches » ; qui signifie aussi « la décoration du planche et amusante aimable ». (by)
- **Bouchra** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « une bonne nouvelle ». (prn)
- **Céline** : Prénom féminin, simple, grecque, dérivé de “celium“ qui veut dire « lune ». (idem)
- **Chanez** : Prénom féminin, simple, disent latin, mais il reste son origine discret, il signifie « la préférer ». (mlf)
- **Chayma** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « femme d’une grande beauté ». (prn)
- **Chérifa** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « noble, honorable ». (idem)
- **Chiraz** : Prénom féminin masculin, simple, persan, qui signifie « lait filtrer ». (idem)
- **Cidra** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la limite ». (pl)
- **Dania** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « proche du cœur ». (by)
- **Darine** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « musc ». (idem)
- **Djalila** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « guide ». (prn)
- **Dhawya** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « mince, fine, radieuse, ». (idem)
- **Delicia** : Prénom féminin, simple, espagnole, qui signifie « fleure, vigne ». (idem)
- **Djana** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « jardin » mais il prend le sens du paradis dans la religion. (idem)
- **Djihhan** : Prénom, féminin, simple, arabe, qui signifie « la vie sur terre ». (idem)
- **Djinane** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie le pluriel du Janna « les paradis ». (by)
- **Djourie** : Prénom féminin, simple, arabe qui signifie « un nom d’une fleur ». (elr)
- **Dounia** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « le monde, la terre entière ». (idem)
- **Douaa** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la prière ». (mlf)
- **Dihya** : Prénom féminin, simple, kabyle, qui signifie « la belle » ; le prénom d’une reine berbère. (jm)

- **Dyana** : Prénom féminin, simple, latin, dérivée du prénom “diana“ qui signifie « déesse romain des bois et de la chasse ». (prn)
- **Farah** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la joie, la gaité ». (mlf)
- **Fatima** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « l’enfant qui vient être servit » ; la fille préféré du prophète Mohamad. (idem)
- **Ferial** : Prénom féminin, perse, simple vient de deux terme “fer“ qui signifie « la beauté » et “Ial“ qui signifie « celle qui a un grand coup » ; le prénom d’une reine numidienne. (by)
- **Ferdows** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « jardin paradisiaque ». (idem)
- **Ghanya** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « riche ». (idem)
- **Hadjer** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « s’enfuir ». (prn)
- **Hana** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la paix ». (by)
- **Hawa** : Prénom féminin, simple, hébreu, biblique, cest la forme arabe du prénom “Eve “ qui signifie « attente » ; c’est la mère de humanité. (enf)
- **Helima** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « intelligente ». (idem)
- **Hiba** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « don ». (idem)
- **Hind** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « troupeau du chameaux ». (idem)
- **Houria** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la liberté ». (idem)
- **Housna** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « naturellement belle ». (idem)
- **Ihsan** : Prénom féminin masculin mais beaucoup plus masculin, simple, arabe, qui signifie « dieu fais grâce, faire de bien, et aidée les autres ». (str)
- **Ikhlas** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la fidélité, noble, la dignité » ; vient du Coran de sorat Elikhlas. (alm)
- **Ilham** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « inspiration ». (prn)
- **Ilina** : Prénom féminin, simple, slave, dérivé de “iliona“ qui signifie « plein d’énergie ». (idem)
- **Iliza** : Prénom féminin, simple, germanique, qui signifie « la miséricorde divine ». (stk)
- **Ilyana** : Prénom féminin, simple, hébraïque, (Elyaha), il pourrait également avoir une origine arabe ou grecque est interpréter au sens du « dieu est “Yahvé“ ou le seigneur, est mon dieu » ; en arabe signifie « répondez à la prière ». (by)
- **Imane** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « croyance, la fois ». (prn)
- **Inas** : Prénom féminin, simple, arabe, « amicale, sociable, gentillesse ». (enf)
- **Inssaf** : Prénom féminin, simple, arabe, « justice ». (idem)

- **Issraa** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la marche pendant la nuit ». (mh)
- **Iva** : Prénom féminin, simple, celte dériver de “Youhnan“ qui veut dire « dieu fais grâce ». (prn)
- **Kamilia** : Prénom féminin, simple, latin, qui signifie « la pureté et l’innocence » ; c un nom d’une fleur. (by)
- **Kami** : Prénom féminin, simple, diminutif de Kamilia. (idem)
- **Kawther** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « richesse, fleuve du paradis » ; il a une origine islamique, dériver du sorat “El Kawther“. (prn)
- **Kenza** : Prénom féminin ; simple, arabe, qui signifie « trésor ». (ttmd)
- **Khadidja** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « diminuer » ; c’est la première femme du prophète Mohamad. (idem)
- **Khawla** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « Gazelle » nom d’une des compagnones du prophète Mohamad. (pl)
- **Khokha** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « l’abricotier ». (alm)
- **Laakri** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « très belle femme avec des joues rouges ». (idem)
- **Lamis** : Prénom féminin, simple, arabe ; qui signifie « celle qui a des lèvres avec une couleur sombre ». (prn)
- **Lana** : Prénom féminin, simple, grec, dérivée du prénom “Hélène“ qui signifie « éclat de soleil ». (ttmd)
- **Lahna** : Prénom féminin, simple, Arabe qui signifie « paix ». (prn)
- **Léa** : Prénom féminin, simple, hébraïque dérivée du prénom “Leah“ qui signifie « très angoissée ». (afm)
- **Lina** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « jeune palmier » ; il est venue du Coran dans la verste 05 du sorat El Hacher. (str)
- **Leticia** : Prénom féminin masculin, simple, latin, dérivée du prénom “Laetitia“ qui signifie « joie, allégresse ». (mlf)
- **Liza** : Prénom féminin, simple, hébraïque, dérivée du prénom “Elisabeth“ qui signifie « dieu est serment ». (prn)
- **Lidia** : Prénom féminin, simple, grec, dérivée du terme “Ludia“ ancien pays de l’Asie. (mlf)
- **Loudjajn** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « l’argent liquide ». (kbr)

- **Louiza** : Prénom féminin, simple, germanique, dérivée du prénom “louisa“ qui signifie « illustre ». (idem)
- **Maylis** : prénom féminin, simple, hébraïque qui signifie « la fleur de Lys ». ([prn](#))
- **Malek** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « douée, reine ». (prn)
- **Manar** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « source lumière » (mlf)
- **Manel** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « le don » (idem)
- **Manissa** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « une belle fleur dorée ». ([ms](#))
- **Marame** : prénom féminin, simple, hébraïque, qui signifie « le but » ([prn](#))
- **Massilya** : prénom féminin, simple, kabyle, qui signifie « le fascinateur avec sa beauté ». ([tbg](#))
- **Meriem** : prénom féminin, simple, hébraïque, qui signifie « La dame » (baby.wtebeb.com)
- **Moulouk** : prénom féminin, arabe, qui signifie « les rois ». ([alm](#))
- **Melina** : prénom féminin, simple, grec, qui signifie « abeille » (ttmd)
- **Maissan** : prénom féminin, simple, arabe qui signifie « étoile brillante » c’est un nom nouveau et non conventionnel ([by](#))
- **Nada** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « goutte de Pluie qu’ont trouvé sur les arbres le matin ». (<https://www.mawdoo3.com>)
- **Nadia** : prénom féminin, simple, russe, dérivée du “Nadjeida“ qui signifie « espoir » ([mdf](#))
- **Nadine** : prénom féminin, simple, russe, qui signifie « espérance » ([mdf](#))
- **Nardjes** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « fleur narcisse » ([mgm](#))
- **Nassiba** : prénom féminin, simple, arabe qui signifie « amies et proche »
- **Naya** : Prénom féminin, simple, arabe qui signifie « sollicitude ». (afm)
- **Nayla** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « celle dont le travail est fructueux ». (prn)
- **Nesrine** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « fleur sauvage » ([prn](#))
- **Nessma** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « air frais », « brise ». ([idem](#))
- **Nermine** : prénom féminin, simple, arabe qui signifie « air sauvage » (idem)
- **Nora** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « lumière » ([idem](#))
- **Nourhane** : prénom féminin, simple, égyptien, turque, qui signifie « lumière du soleil » (<https://www.lasignificationprenom.com>)
- **Nourssine** : prénom féminin, simple, vient du Coran, du sorat El Tin. ([by](#))

- **Numidia** : prénom féminin simple, kabyle c'est la mère du roi yoghourt et aussi appelée royaume berbère qui signifie « pleine lune, gazelle » ([jm](#))
- **Racha** : prénom féminin, simple, arabe qui peut s'écrire "Raicha", il signifie « jeune gazelle » ([prn](#))
- **Rachel** : prénom féminin, simple, vient de l'hébreu « rachel » qui signifie « brebis » ([mlf](#))
- **Radja** : prénom féminin, simple, d'origine indienne ce prénom provient de « Regina » qui signifie « reine » ([prn](#))
- **Rahma** : prénom féminin, simple, arabe dérivé du Coran qui signifie « pitié, le pardon, moyens de subsistance » ([alm](#))
- **Ranime** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « bon chant » ([by](#))
- **Ratil** : prénom féminin, simple, arabe, dérivé du Coran, qui signifie « pensée et réflexion profondes » « et lire le Coran avec une certaine mélodie ». ([idem](#))
- **Rayhane** : prénom féminin, simple, arabe dérivé du coran, il signifie « une fleur avec une bonne odeur ». ([idem](#))
- **Razane** : prénom féminin, simple, arabe, dérivé du coran il a beaucoup de grandes qualités qui signifie « dignité et respect, sain d'esprit ». ([zd](#))
- **Rihabe** : prénom féminin, simple, arabe, dérivé de « runatus » qui signifie « le terrien expansif ». ([prn](#))
- **Riham** : Prénom féminin, simple, arabe qui signifie « pluies fine ». ([mgm](#))
- **Rinade** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie dérivé du verbe « rander » « qui signifie « habitat d'élevage de cerfs ». ([idem](#))
- **Ritadj** : prénom féminin, simple, arabe qui signifie « la porte de la Kaaba » ou « la clé de la Kaaba » ([kbr](#))
- **Romyssa** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la belle fille qui garde des secrets » ou « la petite étoile dans le ciel » ([mq](#))
- **Rodina** : prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « le fil non impliqué ». ([msr](#))
- **Roza** : prénom féminin, simple, arabe, d'origine « hongroise » il est dérivé de « rosa » qui signifie « rose » ([prn](#))
- **Rym** : prénom féminin, simple, arabe, ce dernier vient de la région de « Laon » est le fils de sainte « Céline », dérivé du prénom Rémi, qui signifie « gazelle blanche » ([mlf](#))
- **Ryma** : prénom féminin, simple, arabe, diminutif de Rym ([idem](#))
- **Safaa** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « pureté ». ([str](#))

- **Salma** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « parfaitement saine ». (mlf)
- **Salsabile** : Prénom, féminin, simple, arabe, vient du Coran dans la verste 18 du sorat El Insane ; ce prénom signifie « l'eau fraîche et facile à boire ». (alm)
- **Sinaa** : Prénom féminin, simple, latin, qui signifie « bénisse » ; c'est aussi un nom d'une en Egypte qui était cité dans le Coran. (prn)
- **Sirin** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « charmante, agréable ». (idem)
- **Sophie** : prénom féminin, simple, grecque, qui vient de "Sophia" qui signifie « sagesse ». (mlf)
- **Sawsan** : Prénom féminin, simple, persan, vient du "shoshan" qui signifie « nom d'une fleur, l'Iris ». (str)
- **Talya** : Prénom féminin, simple, hébraïque, qui veut dire « rose de dieu ». (idem)
- **Taline** : Prénom féminin, simple, hébraïque, dérivée du prénom Talya ; qui signifie aussi « rose de dieu ». (idem)
- **Tasnim** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « une source d'eau dans le paradis » ; c'est un prénom qui vient du Coran dans la verste 27 du sorat El Motafifin. (by)
- **Taqwa** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la soumission face à Dieu » ; dérivée du Coran verset 179 du sorat El Bakra. (mh)
- **Thanina** : Prénom féminin, simple, kabyle, qui signifie « oiseau mythique, célèbre pour sa beauté ». (prn)
- **Thileli** : Prénom féminin, simple, kabyle, qui signifie « la liberté ». (enf)
- **Tinhinane** : Prénom féminin, simple, kabyle, qui signifie « celle qui est dans la tante ». (prn)
- **Valissa** : Prénom féminin, simple, nous n'avons trouvé aucun sens dans les dictionnaires et les sites internet.
- **Vanissa** : Prénom féminin, simple, grec, qui signifie « Papillon ». (prn)
- **Wardia** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « la rose ». (idem)
- **Wiam** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « accorde, harmonie ». (idem)
- **Yara** : Prénom féminin, simple, qui a plusieurs racines en peut citer son origine espagnole qui signifie « fortune » et son origine turque qui signifie « l'eau ». (gk)
- **Yasmine** : Prénom féminin, simple, perse, qui vient du mot "yasimin" du "jasmin" qui signifie en arabe « fleur ». (mlf)
- **Youssra** : Prénom féminin, simple, arabe qui signifie « la facilité » ; il vient du Coran la verste 07 du sorat Elayle. (<https://www.mosoh.com>)
- **Zhira** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « brillante ». (by)

- **Zineb** : Prénom féminin, simple, arabe, ce prénom signifie « beauté, la fleur aromatique » ; c'est le prénom de la fille du prophète Mohamad. (mgm)
- **Zohra** : Prénom féminin, simple, arabe, qui signifie « fleur, blancheur, lumineuse ». (prn)

4-2-Prénoms composées

Un prénom composé est l'association de deux ou plusieurs prénoms désignant une seule personne. Généralement, séparés par un espace. Dans notre corpus, certains prénoms sont composés de deux prénoms distincts, de forme, de sens, ainsi différentes origines.

Selon J DUBOIS : « *Par opposition, on désigne la formation d'une unité sémantique à partir d'éléments lexicaux susceptibles d'avoir eux-mêmes une autonomie dans la langue. A ce titre la composition est généralement opposée à la dérivation, qui constituent les unités lexicales nouvelles en puisant éventuellement dans un stock d'éléments non susceptible d'emploi indépendant* » (1994 : 106).

Le mot composé est donc un mot construit de deux unités ou plus et prend un sens carrément différent et qui n'a aucune relation ou rapport avec les unités de sa construction.

Dans notre corpus nous avons 06 prénoms composées

- **Marya Ikram** : Prénom féminin, composé de deux prénoms le premier **Marya** : qui est un prénom féminin, hébraïque, qui signifie « celle qui élève ». (mgm) ; le second **Ikram** : qui est un prénom mixtes, masculin et féminin qui signifie « honneur ». (enf)
- **Mayssa Anya** : prénom féminin, composée de deux prénoms : le premier **Mayssa** : prénom féminin, arabe, qui signifie « étoile scintillante » (mlf) ; le second **Anya** : prénom féminin, d'origine russe il vient de "Hannah" qui signifie « grâce ». (prn)
- **Naya Rinette** : prénom féminin, composé de deux prénoms : le premier **Naya** : prénom arabe qui signifie « solitude » (afm) ; le second **Rinette** : prénom féminin, grecque, dérivée du "runatus" qui signifie « renaitre ». (prn)
- **Nayla Ritadj** : Prénom féminin, composé de deux prénoms : le premier **Nayla** : prénom féminin, arabe, qui signifie « celle dont le travail est fructueux » (prn) ; le second **Ritadj** : Prénom féminin, arabe, qui signifie « la clef de Mecque » il fait référence au voile qui recouvre la Kaaba à la Mecca. (gmb)
- **Nour Tanidj** : prénom féminin, composée de deux prénoms : le premier **Nour** : prénom féminin, arabe, qui signifie « lumière » (mlf) et le second **Tanidj** : prénom arabe, masculin, qui signifie « un arbre de décor ». (elr)

- **Racha Iline** : prénom féminin, arabe, composée de deux prénoms : le premier **Racha** : prénom féminin, arabe, qui signifie « jeune Gazelle » (prn) ; le seconde **Iline** : prénom féminin, hébraïque dérivée du prénom “elijahu“ qui signifie « noblesse ». (jdf)

Pour ne pas répéter à chaque fois les sites que nous avons consultés nous avons mis à votre disposition les sites internet et leurs abréviations à la fin du mémoire.

4-3 Tableau des prénoms composés

| Prénoms | Structures | Nombres | Genres |
|-------------|------------|-------------|-------------------|
| Naya Rinet | N/N | Deux unités | Féminin/Féminin |
| Nayla Ritaj | N/N | Deux unités | Féminin/Féminin |
| Nour Taniij | N/N | Deux unités | Féminin /Masculin |
| Marya Ikram | N/N | Deux unités | Féminin /Féminin |
| Mayssa Anya | N/N | Deux unités | Féminin/Féminin |
| Racha Iline | N/N | Deux unités | Féminin/Féminin |

Tableau (03) : Les prénoms composés de deux unités.

Ce tableau(03) représente les prénoms composés de deux unités détachées, de nombre de six (06) prénoms qui sont formées d'un nom+ nom.

5-Les formes originales des prénoms

| Prénoms | Forme |
|---------|------------|
| Alice | Adalheidis |
| Aline | Adeline |
| Amili | Alemberga |
| Anayle | Hannah |
| Anna | Hannah |
| Anya | Hannah |
| Assia | Anastasis |
| Assil | Assile |
| Céline | Célieum |
| Hawa | Eve |
| Iline | Iliona |
| Iline | Elijahu |

| | |
|----------|-----------|
| Ilyana | Elyaha |
| Iva | Youhnan |
| Lana | Hélène |
| Litissya | Laetitia |
| Liza | Elizabeth |
| Louiza | Louisa |
| Lia | Leah |
| Lydia | Ludia |
| Nadia | Nadjejda |
| Raja | Regina |
| Rinette | Runatus |
| Sophie | Sophia |
| Sawsan | Shoshan |
| Yasmine | Jasmin |

Tableau (03) : Les formes originales des prénoms étrangers.

6-Le classement morphologique des prénoms

| Noms simples | Noms composés |
|--|---|
| Ahlam, Aicha, Alaa, Alice, Aline, Alinasse, Almasse, Amili, Amina. Anna, Anayle, Anfel, Arij, Arwa, Assia, Assil, Assinat, Assma, aya, Ayla, Bassma, Baya, Bilissam, Bouchra, Céline, Chanez, Chayma, Cherifa, Chiraz Dania, Darine, Djalila, Dhawya, Dilicia, Donya, Douaa, Dyhia, Dyana, Fatima, Farah, Férial, Ferdows, Ghanya, Hana, Hajer, Hawa, Helima, Hiba, Hind, Hourya, Housna, Ilina, Ihssane, Ikhlassé, Ilham, Imane, Inas, Insaf, Iliza, Ilyana, Issraa, Iva, Janna, Jihane, Jinane Kamilya, Kamy, Kawther, Kenza, Khadija, Khawla, Khokha Laakri, Lamis, Lana, Lahna, Lina, Litissya, Liza, Loujayna, Louiza, Lya, Lydia, Malak, Manissa, Manar, Manel, Marame, Massilya, Maylis, Mayssana, Melina, Meriem, Moulouk, Nadine, , Nada, Nadia, Nasiba, Naya, Nayla, Nermine, Narjes, Nesrine, Nessma, Nihal, Nourhane, Nourssine Noura, Numidia, Racha, Rachel, Rajaa, Rahma, | Naya Rinette Nayla Ritaj Nour Tanij, Marya ikram Mayssa Anya Racha iline |

| | |
|---|--|
| <p>Ranime, Ratil, Rayhane, Razane Rihabe, Rihame, Rinade, Rinet, Ritaj, Rym, Romyssa, Roudina, Roza, Ryma, Safaa, Salma, Salsabil, Sawsan,, Sidra, Sinnaa, Sirin, Sofya, Talya, Taline, Tassinam, Taqwa, Thanina, Thileli, Tinhinane. Valisa, Vanissa, Wardya, Wiam, Yarra, Yasmine, Yousra, Zhira, Zineb. Zohra.</p> | |
|---|--|

Tableau (04) : Le classement morphologique des prénoms.

Ce tableau (04) montre la distinction de deux catégories de prénoms que nous avons pu dégager après l'analyse morphologique qui sont bien : les prénoms simples (151), et les prénoms composés (06).

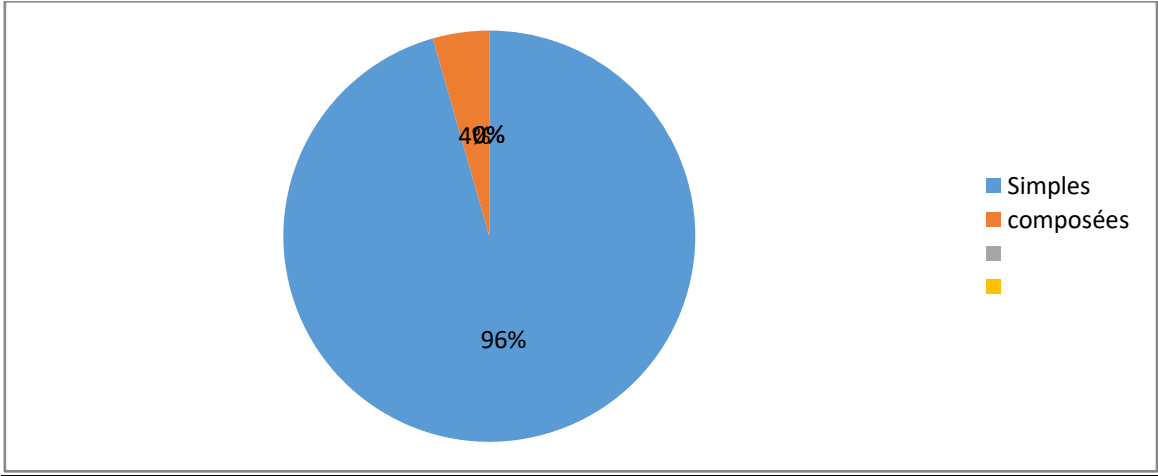


Figure (01) : Les statistiques des prénoms simples et composés.

A partir de ce schéma, nous constatons que la majorité des prénoms de la commune de Bejaia de l'année 2020, sont simples, avec un pourcentage de (96/°) ; contrairement aux prénoms composés qui sont (4/°).

6-1-La description de corpus

Le classement morphologique nous permet aussi de présenter les statistiques des prénoms selon leurs genres.

| Genres | Nombres | Pourcentages |
|-----------|---------|--------------|
| Féminins | 149 | 94 ,30 |
| Masculins | 01 | 01,27 |
| Mixtes | 07 | 04,43 |

Tableau(05) : La description de corpus.

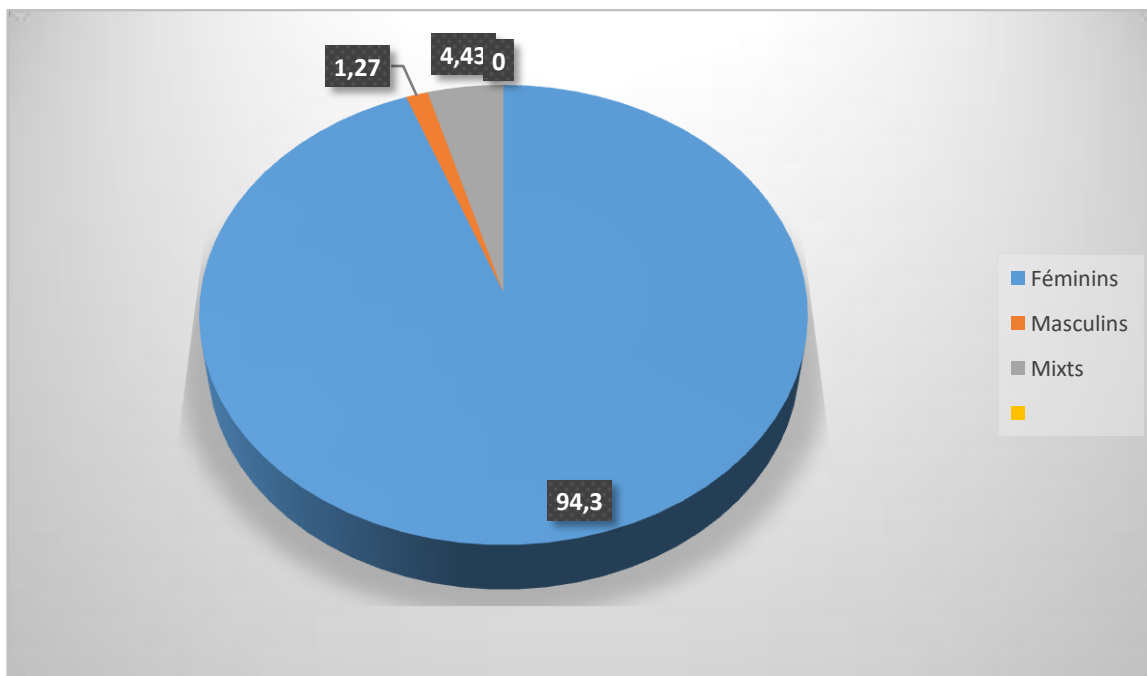


Figure (02) : les statistiques des prénoms selon leurs genres.

A partir de ce schéma, nous constatons que la majorité des prénoms de la commune de Bejaia de l'année 2020, sont simples, avec un pourcentage de (96/°) ; contrairement aux prénoms composées qui sont (4/°).

7-Le classement linguistique des prénoms

Nous classons les prénoms de notre corpus selon leurs origines linguistiques, et déterminons les différentes langues dont ces anthroponyme sont issues.

| Prénoms | Origines | Nombres |
|--|----------|---------|
| Ahlam-Aicha-Alaa-Almasse-Amina-Anfel-Arij- Arwa-Assinat-Assma-Aya-Bessma-Billisan- Bouchra-Chaima-Cherifa-Cydra-Dania-Darine- Djalila-Dhawya-Dounya-Douaa-Djalila-Djana- Djihane-Djinane-Djourie-Farah-Fatima-Ferdaws- Ghanya-Hajer-Hana-Helima-Hiba-Hind-Hourya- Housna-Ihsan-Ikhlal-Ikram-Ilham-Inas-Inssaf-Issraa- Kawther-Kenza-Khadija-Khawla-Khokha-Laakri- Lamis-Lina-Loujayne-Malek-Manar-Manel-Manissa- Moulouk-Maissan-Mayssa-Nada-Naya-Nerjes- | Arabe | 10 |

| | | |
|--|----------------|----|
| Nassiba-Naya-Nayla-Nessrine-Nessma-Nermine- Nora-Nour-Nourssine-Racha-Rahma-Ranim-Ratil- Rayhane-Razane-Rihabe-Rihame-Rinade-Ritaj- Romyssa-Roudina-Roza-Rym-Ryma-Safaa-Salma- Salsabile-Sirin-Tassnim-Taqwa-Wardya-Wiam- Youssra-Zhira-Zineb-Zohra | | |
| Alice-Aline-Amili-Iliza-Louiza | Allemand | 05 |
| Iva | Celte | 01 |
| Delicia | Espagnole | 01 |
| Céline-Lana -Lydia-Melina-Rinette-Sophie-Vanissa- | Grecque | 07 |
| Anayel-Anna-Hwa-Ilina-Ilyana-Liza-Lya-Maylis- Marame-Maria-Meriem-Rachel-Talya-Taline | Hébraïque | 14 |
| Raja | Indien | 01 |
| Dyhia-Lahna-Massilya-Numidia-Thanina-Thileli- Tinhinane- | Kabyle | 07 |
| Dyana-Kamilya-Kamy-Litissya-Sinaa | Latin | 05 |
| Chiraz-Férial-Sawsan –Yasmine | Persan | 04 |
| Any-Nadia-Nadine | Russe | 02 |
| Ilina | Slave | 01 |
| Assil-Ayla-Baya | Turque | 03 |
| Assia-Nourhane-Yara | Double racines | 03 |
| Alinasse-Chanez-Valissa | Inconnu | 03 |

Tableau (05) : Les classements linguistiques des prénoms.

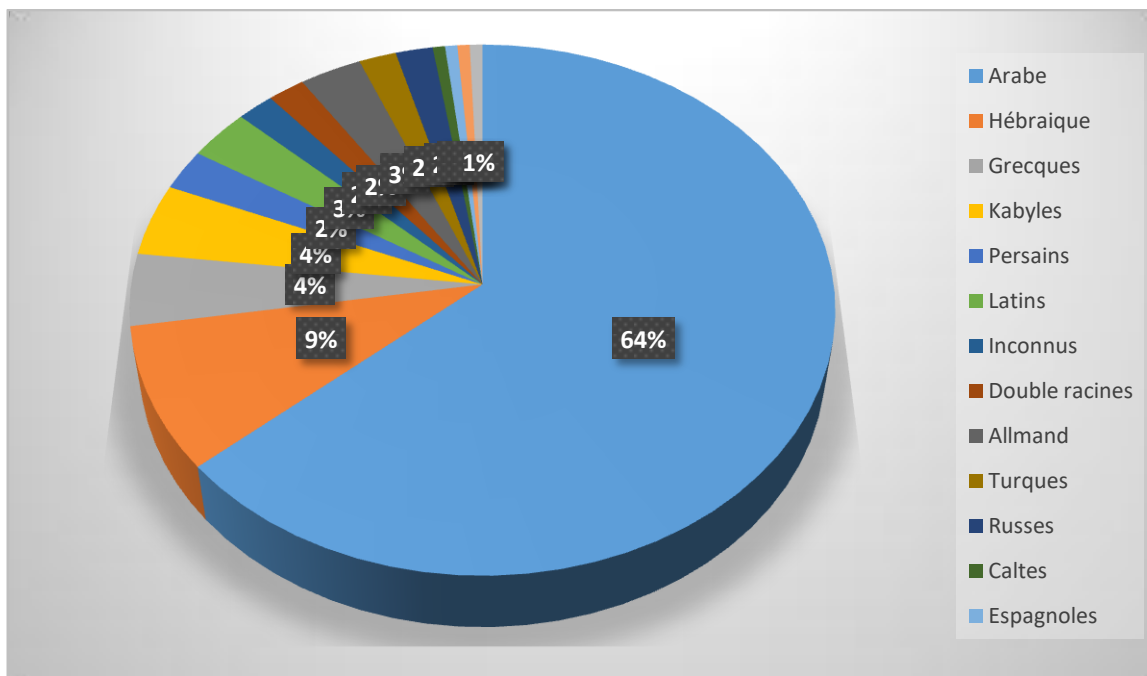


Figure (03) :L'origine linguistique des prénoms.

En interprétant le schéma “figure“ (03), qui représente le classement des prénoms de notre corpus selon leurs origines linguistiques, nous remarquons la prédominance des prénoms arabes (101/159) avec un pourcentage de 64° ; et en deuxième position, nous avons constaté les prénoms d'origine hébraïques du nombre de (14/159), avec un pourcentage de 8,8°.

Notre corpus contient aussi des prénoms qui sont issues d'autres langues étrangères qui sont :

- **Grecque** : cette catégorie représente un nombre de (07) prénoms avec un taux de 4,4°.
- **Kabyle** : cette catégorie représente un nombre de (07) prénoms avec un taux de 4,4.
- **Allemand, Latin** : ces deux catégories nous avons relevé de(05) prénoms pour chacune, avec un taux de 3,14°.
- **Persan** : cette catégorie représente un nombre de (04) prénoms, avec un taux de 2,51.
- **Turque, Russe** : dans ces deux catégories nous avons relevé (03) deux prénoms pour chacune avec un pourcentage de 1,88°.
- **Celte, Espagnole, Slave, Indien** : dans ces catégories chacune représente (1) prénom avec un pourcentage de 0,62°.

- **Double racine** : Dans notre corpus nous avons constaté aussi des prénoms avec une double racine cette catégorie représente (03) prénoms avec un pourcentage de 1,88/°.
- **Inconnu** : nous avons trouvée aussi (03) prénoms inconnu, nous n'avons pas trouvée leurs origine dans les dictionnaires et les sites intranet malheureusement ; ces prénoms représentant un taux de 1,88/°.

8-La synthèse des résultats

A travers cette étude morphologique, nous avons déduit que notre corpus est composé de deux catégories principales : la première est celle des prénoms simples qui est majoritaire avec un nombre de 151 prénoms sur 157 avec un pourcentage de 96/° ; quant à la deuxième catégorie qui présente les prénoms composés, elle contient seulement 06 prénoms sur 157 avec un pourcentage de 4/° ces derniers sont composés de deux unités et sont la partie minoritaire de notre corpus.

La détermination de la racine des unités de notre corpus nous a permis aussi de faire ressortir leur appartenance linguistique. Alors nous avons déduit que les prénoms de la commune de Bejaia, sont issus de différentes langues : il y a une prédominance de la langue Arabe cela est due à la place qu'occupait cette langue depuis des siècles ; elle est la langue officielle et nationale du pays, ainsi que la langue du Coran. Suivie dans les faibles proportions de la langue Hébraïque, puis la langue Kabyle qui est la deuxième langue officielle et la langue maternelle de la région ; Ainsi les langues étrangères qui représentent la minorité des prénoms de notre corpus : Grecque, Latin, Persan etc. Il s'agit non seulement des traces de langues utilisées dans la région, mais également celle des différentes langues étrangères ayant un lien historique, culturelle ou géographique avec notre pays l'Algérie.

En outre cette analyse, nous a permis de découvrir aussi bien que les unités de notre corpus ce sont des prénoms donnée pour le genre féminin mais on a trouvée aussi des prénoms masculin donnée pour fille cette catégorie représente un nombre de (01) prénoms avec un taux de 1/° ; ainsi que les prénoms mixtes donnés pour les deux genres masculin, féminin, cette catégorie représente un nombre de (07) prénoms avec un taux de 4,44/°.

Conclusion partielle

Pour conclure ce chapitre nous avons observé que l'étude onomastique est une branche de la lexicologie qui a pour objet l'étude des noms propres. Cette science comporte deux branches principales l'anthroponymie et la toponymie, notre travail de recherche se base principalement sur l'anthroponymie, branche qui étudie des noms de personnes pour faire nos recherches et nos études et nos analyses.

Dans ce premier chapitre, nous avons soumis notre échantillon à une étude dans l'approche morphologique qui nous a aidés à définir la racine de nos anthroponymes qui est à dégager leur étymologie, dans le but de dévoiler les caractéristiques et les spécificités formelles des prénoms qui constituent notre corpus.

Ensuite avec cette approche nous avons prouvé que les prénoms de la commune de Bejaia, pour l'année 2020, comportent deux formes : prénoms simples et prénoms composés. Ainsi, les prénoms féminins renvoient à leur environnement que ce soit social, culturel, professionnels ou traditionnel, et à leur origine linguistique.

Chapitre II :
Analyse sémantique des
prénoms.

Introduction partielle

Après avoir analysé l'ensemble des anthroponymes de notre corpus sur le plan morphologique, nous essayerons dans ce deuxième chapitre d'interpréter chacun des (158) prénoms qui constituent notre corpus et dévoiler à quelles catégories thématiques. Ces anthroponymies réfèrent ils (la religion, la terre, la beauté, la puissance ...)

L'analyse sémantique dans une étude onomastique en générale, et anthroponymique en particulier constitue une étape primordiale dans l'interprétation du mode de dénominations des personnes, ainsi de déterminer les types de désignation de ces derniers. Albert Douzat affirme à ce propos « *sous une variété très grande de détails, l'esprit humain a eu recours toujours et partout à un petit nombre de type de désignation, qui se répète identiquement à travers les modalités des diverses civilisations et langues.* »

Nous verrons dans l'étude sémantique du prénom que le choix de ce dernier, n'est jamais attribué au hasard car le prénom peut relever des choses. Les parents choisissent bien avant la naissance de leurs enfants des prénoms précis comme ils disent: «on ne choisit pas son prénom, on le porte». L'homme est un être social, pour se distinguer des autres, il a le droit humain de porter un prénom pour s'identifier et affirmer son existence. Cet élément constitue une manière de continuer à vivre et à s'exprimer.

La sémantique en tant que discipline linguistique est très jeune, qui traite les sens des mots et de leurs évolutions, elle s'intéresse à la manière dont nous appréhendons le monde, comment nous nous le représentons, comment nous communiquons à son sujet. On trouve ses fondements dans *L'essai de sémantique* de Michel BREAL, considéré comme une première tentative d'organiser la sémantique qu'il considère comme : « *Une discipline qui porte son intérêt sur l'étude des lois qui président à la transformation du sens* ». (1897 : 198)

Georges Mounin la définit comme : « *une branche de la linguistique créée au vingtième siècle par le linguiste français M. Bréal, qui étudie le sens ou le signifié des unités lexicales*» (1993 : 293). Le dictionnaire de la linguistique définit ainsi la sémantique comme suit : « *Partie de la linguistique qui étudie le sens ou le signifié des unités lexicales.* »

La dimension sémantique interprète le mode de dénomination des personnes, ainsi qu'elle détermine les types de désignation de ces derniers. Le but donc est d'identifier ce que reflète le système anthroponymique de la commune de Bejaia de l'année 2020.

1-L'analyse thématique

La partie morphologique nous a permis d'identifier l'origine linguistique de tous les prénoms de notre corpus.

L'étude morphologique ne sera complète que si l'étude sémantique venait à prendre en charge les significations de nos anthroponymes. Ainsi, nous pourrions les répartir selon des catégories thématiques correspondantes.

Dans le champ morphologique, l'étude de nos anthroponymes de notre corpus, nous a permis de découvrir que les prénoms de cette commune "Bejaia" de l'année 2020 renvoient à plusieurs catégories thématiques :

1-1-Les prénoms de la religion et des prophètes

Choisir un beau prénom figure parmi les droits des enfants sur leurs parents. De ce fait, les parents musulmans choisissent souvent un prénom qui n'est pas détestable puisqu'il ne porte pas de signification de mauvais augure, ayant une mauvaise signification.

Le Hadith rapporté par *Abou Daoud* : «*le jour de la résurrection, vous serez appelé par vos noms et les noms de vos parents, alors donnez de beaux noms à vos enfants*» (<https://www.ajib.fr/hadith-islam-beaux-noms>), ce hadith nous explique l'importance de choisir les prénoms à nos enfants parce que c'est quelque chose qui dure pour toute la vie.

La naissance de l'Islam a contribué à l'apparition d'un foisonnement des prénoms musulmans, inspiré par la religion, cette catégorie représente les prénoms qui ont un lien explicite avec la religion islamique.

Dans notre corpus nous avons pu dégager les prénoms qui sont en rapport avec la religion et les prophètes :

1-1-1- les prénoms en relation avec la famille du prophète Mohamad et ces proches

-Aïcha : Ce prénom qui signifie, « plein de vitalité » ou « nourrir », c'est le prénom de l'épouse préférée du prophète Mohamad. (by)

-Amina : Ce prénom qui signifie, « fidèle et digne de confiance », Amina est la mère du Prophète Mohamad. (idem)

-Fatima : C'est un prénom qui signifie, « l'enfant qui vient être servi », le mot "Fatimah" en arabe trouve sa racine dans le terme "Fatame" qui veut dire séparer, couper, d'où selon les récits célèbres, « Fatima Al Zahra la fille du prophète Mohamad de son épouse Khadija », cette dame de l'islam sépare et coupe tout ce qui est mauvais et hideux et cela signifie qu'elle coupe la route de l'enfer pour tous ceux qui l'aiment. (ism).

-Khadija : Il signifie « qui est né avant la fin de son terme », c'est la première femme du prophète Mohamad. (by)

1-1-2-Les prénoms dérivés et mentionnés dans le Coran

Alaa : il signifie les nombreuses bénédictions que Dieu a données à ses serviteurs (str) dérivée du Coran, mentionnée plusieurs fois on peut citer celle de la sourate Al A3raf verset (96), « ...alors rappelez-vous les bienfaits d'Allah sur vous, afin que vous atteigniez le salut. ». (nbl)

-Anfel : Il signifie « butin », vient du Coran dans la sourate Al Anfel, verset 75 : « ils t'interrogent au sujet du butin ». (cl)

-Aya : Il signifie « verset du Coran ».

-Douaa : Ce prénom signifie « la prière, invocation, supplication, imploration, l'appelle » ; dérivé du Coran de la sourate Al Namel verset 80 : « tu ne peux faire entendre les morts ni faire entendre l'appelle aux sourds quand ils s'enfuirent en tournant le dos » ce prénom qui est mentionné dans le Coran plusieurs fois vient sous forme d'un verbe non pas comme un nom ; Douaa c'est demander poliment à Dieu le désir de réaliser quoi que ce soit. (mh)

-**Ferdows** : C'est un prénom qui signifie « jardin paradisiaque » c'est le plus haut paradis ; dériver du Coran dans sorat Al Kahf verset 107 : « ceux qui sont à menu, et qui pratiquent de bonnes actions, leur récompense sera le paradis « firdavs ». (nbl)

Abu Hurayra (que Dieu l'agrée) relate que le prophète Mohamad a dit « dans le paradis il y a 100 degré ...alors si vous demander au dieu demandez-lui le paradis ferdavs car il est au milieu du paradis et le plus haut du paradis... »(nbl-str)

- **Imane** : C'est un prénom, qui signifie « qui à la fois » qui crois au Dieu, ce prénom issue de El iman la fois en Islam mentionné dans le Coran plusieurs fois on peut donner l'exemple de sorat Al Choura verset 04 : « et tu ne savais pas ce que était un livre ni la fois, et pourtant Nous en avons fait une lumière ». (nbl)

- **Israa** : Ce prénom signifie « la marche pendant la nuit », dérivé du coran du sorat Al Israa mentionné aussi dans le verset (01), « celui qui a fait marcher son serviteur de la mosquée Al Haram à la mosquée Al aqsa... » (nbl)

- **Janna** : c'est un prénom, qui signifie « les jardins du paradis » il a le sens du paradis dériver du Coran dans sorat Tah verset 04 : « les jardins des séjours, sous les quelles coulent les ruisseaux, ou ils demeurant éternellement, et voilà la récompense de ceux qui se purifient ». (Idem)

- **Jinan** : C'est le pluriel de Janna.

- **Kawther** : Il signifie « riches, fleuve du paradis », dérivée du Coran du sorat Al Kawther verset 01 : « Nous t'avons certes, accordé l'abondance ». (lcn)

- **Lina** : Il signifie « jeune palmier », dériver du Coran dans sorat El Hacher verset 05 : « que vous coupiez un palmier, soit que vous le laissez debout, c'est avec la permission d'Allah pour courir d'ignominie les gens pervers ». (nbl)

- **Meriem** : Il signifie « la dame », mentionner dans le Coran 34 fois il y a même dans le Coran une sorat avec le prénom Meriem qui est classé la 19 em avec 98 versets. (by)

- **Rahma** : Il signifie « pitié, le pardon, moyen du subsistance » mentionné dans le Coran plusieurs fois on peut citer celle du sorat Houd verset 04 : « et si Nous faisons goûter à

l'homme un bienfait de Notre part et qu'ensuite Nous la lui arrachons, certes il est allé au livre au désespoir et plein d'ingratitude ». (bl)

- **Ratil** : Il signifie « pensée et réflexion profonde » et « lire le Coran avec une certaine mélodie », dériver du Coran du sorat Al Mozzammil verset 04 : « ou un peu plus, et récite le Coran, lentement et clairement ». (Idem)

- **Rayhane** : Il signifie « une fleur avec une bonne odeur », (str) ; dérivé du Coran du sorat El Wakiya verset 04 : « alors (il aura) du repos, de la grâce et un jardin de délices ». (nbl)

- **Salsabil** : Il signifie « L'eau facile à boire » vient du Coran du sorat El Insane verset 18 « prévenantes d'une source appelée Salsabil ». (Idem)

- **Tasnim** : Il signifie « une source d'eau dans le paradis » c'est un prénom qui vient du Coran Du sorat El Motafifin : « son mélange (son contenu) est une eau du Tasnim (une fontaine du paradis) ». (Idem)

- **Taqwa** : Il signifie « la soumission face à Dieu », dérivé du Coran du sorat El Bakra verset 179 : « o les possesseurs du zikr continu c'est dans le talin que vous avez la préservation de la vie, ainsi attendrez-vous la pitié ». (ism)

- **Youssra** : Il signifie « facile », dérivé du Coran du sorat El Lyle verset 07 : « alors nous lui faciliterons la voie au plus grand bonheur ». (nbl)

1-1-3-Les prénoms qui ont une relation avec la Kaab

- **Ritadj** : Il signifie « la porte de la Kaaba ou la clé de la Kaaba ».

1-1-4-Les prénoms qui ont relation avec d'autres religions

- **Aline** : Ce prénom d'origine chrétienne, il fut porté par Aline de Dilbeek, baptisée au 7^e siècle par une mite à l'insu de ses parents non croyants elle a été au rang de martyr à la légende pétard que son père opposé à sa pratique religieuse, envoya ses gardes qui la retirent si fort que son bras fut arraché, par la suite cette image suivra Saint Aline dans toutes ses représentations. (Voir ch1)

- **Anaël** : Ce prénom qui signifie « grâce », vient de hébreu « Hannah » Anaël, est un dériver du prénom Anne, celle-ci est dans la religion chrétienne est la mère de la vierge Marie “Meriem“ et donc la grande mère de Jésus. (prn)

- **Anna** : Ce prénom qui signifie « grâce » ou « faveur » vient de L’hébreu « Hannah » puis il devient « Avva » dans la langue latin ; Anna la prophétesse selon l’Evangile du Luc est mentionner dans la bible hébraïque dans 2 rois 22 :14-20 et 2 chroniques 34 :22-28 comme lune dès l’une des sept prophétesse est la mère de Samuel, le juge juif lune de deux épouse de El Kana. (stgn)

- **Diana** : Ce prénom qui signifie « lumineuse divine », vient du latin de la mythologie c’est la déesse de la nature et de la chasse chez les romains». (enf)

- **Hawa** : Ce prénom qui veut dire « attente », c’est la forme arabe d’Eva, proche de l’hébreu biblique Hava fut la première femme sur terre. (doct)

- **Ilyana** : Ce prénom hébraïque (Elyaha), il pourrait également un sens « le dieu est “Yahvé“ ou le seigneur est mon Dieu », Il réfère à cette impératrice chrétienne byzantine du – em siècle fut également la mère de l’empereur Romaine. (mlf)

- **Lydia** : viens de la religion chrétienne et il signifie la fille des Dieux. (by)

1-2-Les prénoms qui ont relation avec la beauté

- **Aline** : il signifie la belle élégante avec un beau visage. (m3)

- **Asmaa** : ce prénom signifie « belle » « sublime, de haut rang ». (by)

- **Assinat** : un nom pharaonique qui signifie belle fille avec une bonne odeur. (str)

- **Chayma** : il signifie que ce qui a un signe sur son Corps, est une taupe, et le plus courant dit MARSHMEH. (idem)

- **Dhawya** : un nom arabe féminin qui signifie mince lumineux et rayonnant. (m3)

– **Ferial** : le nom Ferial est composée de deux parties ,l’une d’elles est « fer » qui signifie bonté ,beauté ,lumière ,statut élevé et position prestigieuse, et d’autres fois, « fer » utilisé dans le sens de coquetterie et de soins, tandis que la deuxième partie est « Yale », qui

signifie cou et queue, donc le nom complet de « Ferial » signifie bon et beau cou. Le nom Ferial est d'origine persane, de sorte que les significations précédemment expliquées ont été obtenues selon le persan et non l'arabe. (Voir ch 1)

- **Hind** : il signifie en persan la fille forte et belle avec influence et attrait. (str)

- **Laakri** : prénom féminin berbère signifiant la couleur rouge vif.(by)

- **Manisa** : la belle fille qui oublie le passé douloureux et la tristesse. (jm)

- **Maissan** : La belle fille qui a du bon charme. (idem)

- **Romyssa** : il qui signifie dire une belle femme. (by)

- **Roudina** : viens de Rodn qui signifie le fil non impliquée. (by)

1-3-Les prénoms qui ont une relation avec la nature

1-3-1- Les prénoms qui ont relation avec la terre

- **Assia** : dériver du continent Assia qui prend la forme d'une meule, et il signifie la terre sur laquelle le soleil éclate et brille, il se caractérise par son climat tempéré, il signifie également un bâtiment solide avec une base solide. (kbr)

- **Rihabe** : c'est le pluriel de Al Rohba il signifie le terrain expansif avec des bordures et ce nom indique aussi les espaces entre les maisons ou les cours des maisons. (m3)

1-3-2- Les prénoms qui ont relation avec le ciel

-**Assil** : en langue turque signifie le visage de la lune, ou bien la lumière de la lune. (by)

- **Ayla** : certains ne pensent que le nom « Ayla.» est d'origine Irlandaise et signifie « clair de lune.» (idem)

- **Célina** : signifie « clair de lune. » (enf)

- **Mayssa** : Cela signifie une étoile très brillante.(by)

-**Numidia** : il signifie clair de lune ou pleine lune c'est le nom de la mère e, le roi berbère « Jugurtha », et il s'appelait aussi le royaume de Numidie. (ms)

1-3-3- Ceux qui ont relation avec les arbres

-**Darine** : il vient de la langue arabe du verbe « dari » et signifie le monde avec bonté Musc a aussi une autre signification, et c'est la fille intelligente qui comprend tout ce qui se passe autour d'elle. (idem)

- **Khokha** : une pêche : le fruit d'un pêcher. (by)

- **Lina** : il désigne un jeune palmier. (Idem)

- **Racha** : est un grand arbre dont les feuilles de ricin et ne portent pas fruit et ne se mange pas. (jm)

- **Rayhane** : est un type de plante parfumée, est une plante aromatique qui suit la famille orale, tout comme le basilic est une herbe annuelle à l'odeur parfumée, de la famille de la menthe et ses feuilles sont utilisées dans les épices. (by)

- **Sawsan** : C'est un type de plante brillante avec un éclat saisissant et a de multiples couleurs caractérisées par la beauté et la splendeur. (str)

- **Zineb** : Il signifie un bel arbre avec un arôme agréable. (mh)

- **Zohra** : est le nom d'une plante très brillante.(alm)

1-3-4- Ceux qui ont relation avec les fleurs

- **Aridj** : viens du verbe Araja qui signifie la bonne odeur qui vient des fleurs. (mh)

- **Bilissan** : et c'est un type de plante qui abonde dans la péninsule arabique, notamment en Arabie Saoudite, cette plante a de belles fleurs sont représentées sous forme de grappes. (idem)

- **Delicia** : ce prénom est d'origine espagnole et il signifie « fleur, vigne » (mgm)

- **Djouri** : est un type de rose qui pousse à Damas avec sa jeune fleur depuis l'Antiquité, et ce type de rose a atteint l'Europe à travers les croisades qui l'ont transporté d'est en ouest. (lp)

- **Kamilya** : c'est à l'origine est un nom d'une fleur et d'un arbuste à feuilles persistantes à fleur rouges ou roses. (mh)
- **Nardjes** : cela signifie beau, la fleur qui se distingue par sa beauté et son parfum distinctif. Il nous est venu par les Perses, est c'est une fleur jaune des champs. (ms)
- **Nesrine** : C'est le nom d'une des belles fleurs aromatiques qui sont souvent utilisées pour la décoration. Cette fleur est une fleur blanche aromatique. (idem)
- **Nermine** : il signifie la fleur blanche(by)
- **Nourssine** : son origine est un nom étranger, et c'est un nom composé de deux mots, « Nour » et « Sin » ou « Nour » signifie lumière et « sin » signifie une montagne dans le vent. Il a été mentionné dans le coran, et le nom signifie béni du mot « tour sin in », et certain ont dit que le nom « Nour sin » est un nom donné à une fleur sauvage. (Voir ch1)
- **Roza** : Il signifie la rose ou la couleur rose. (Voir ch1)
- **Wardia** : signifie fleur.
- **Yasmine** : il signifie un genre des fleurs, connues par son bon odeur. (by)

1-3-5-Les prénoms qui ont relation avec les animaux

- **Arwa** : dériver de « Arwya » et cela signifie la femelle du caribou, ce dernier est un type des chèvres sauvages qui vie en Asie centrale, ce nom à une autre signification possible aussi qui est abreuver ou étanchée le soif du quelqu'un. (by)
- **Chiraz** : signifie « le lait filtré. » (voir ch1)
- **Khawla** : signifie « La gazelle ». (voir ch1)
- **Maylis** : un nom qui signifie abeille. (by)
- **Melina** : un nom grec qui signifie miel ou jaune, avec un fort degré de franchise. (idem)
- **Rym et Ryma** : il signifie beau cerf. Est aussi un petit cerf, un cerf très blanc, qui se caractérise par des beaux yeux et de la grâce. (mh)

- **Taline** : il signifie cheval dans l'hippodrome.(str)

- **Thanina** : prénom kabyle qui signifie oiseau mythique d'une beauté exceptionnelle souvent utilisé pour faire allusion au phœnix. Les kabyles disent aussi que « THANINA » correspond au nom de la femelle de l'aigle. (elr)

-**Vanessa** : est un nom grec qui signifie papillon. (mgm)

-**Yara** : est d'origine pour une créature marine aux cheveux longs. (prn)

1-3-6-Les prénoms qui ont relation avec la pluie

- **Nada** : C'est les gouttes d'eau qui tombent la nuit sur les feuilles des arbres et des fleurs ou l'humidité qui se trouve sur les feuilles de la fleur tôt le matin, et cela signifie aussi bonté, générosité, paradis. En outre, il existe un type spécial d'encens connu sous le nom d'Al- Nada, qui est un type rare et couteux qui a une odeur parfumée et belle. (by)

- **Rachel** : il signifie l'eau fraîche facile à avoir. (str)

- **Riham** : signifie la pluie légère. (elr)

1-3-7- Ceux qui ont relation avec le vent

-**Nessma** : Il signifie le vent léger qui vient en été et apporte avec lui confort, sérénité et fraîcheur, on dit que le mot « Ness ma » est tout ce qui vit sur la face de la terre. (by)

1-3-8- Ceux qui ont relation avec la lumière

- **Nour** : Il signifie « lumière ». (by)

- **Maram** : il signifie une source de la lumière, poteaux d'éclairage. (by)

1-4-Les prénoms qui ont relation avec l'espoir

- **Ahlam** : c'est le pluriel du mot rêve et cela signifie, ce que le dormeur voit dans son sommeil, c'est un prénom féminin qui désigne les souhaits et les désires qu'il souhaite réaliser. (kbr)

- **Amal** : c'est la forme plurielle du « Amel »et il signifie l'ambition et le désir de réaliser quelque chose. (str)

- **Ilham** : cela signifie que Dieu envoie une révélation à une personne pour la guider vers la bonne action, c'est à dire ce que Dieu jette dans lame d'une personne pour faire quelque chose. (mq)

- **Marame** : dérivée de Al Maram qui signifie le but l'intention, la demande et le désir, et quand la fille s'appelle Marame cela signifie qu'elle est la demande et le désir de tout le monde et les aimants l'invoquant. (m3)

- **Nayla** : vient du mot « nail » qui veut dire obtenir la chose souhaitée. (by)

1-5-Les prénoms qui ont une relation avec les classes sociales

- **Alice** : ce prénom signifie « noble » « noble race » « noble lignée ». (voir ch1)

- **Cherifa** : bien qu'il soit vieux, mais il est distingué et beau, il signifié « honorable » qui vient du «l honneur» de la haute moralité et de la chasteté, et il signifie également la grande dame de la maison. (by)

- **Baya** : vient de la racine « baye », il signifie « noble » ou un monsieur qui à le pouvoir, « baye » est connus comme étant un nom que un prénom puis il se développe pour devenir un jolie prénom féminin. (names)

- **Djalila** : ce prénom signifie la femme honorable il signifie aussi la chère avec des valeurs et un morale, le pluriel du prénom Djalila est « Djalilat » qui est dériver de AL Djalil qui signifie la gloire et honneur. (mh)

- **Malak** : il signifie control et puissance, il veut dire aussi une créature lumineuse qui adore Dieu et ne lui désobéit en aucun cas. (kbr)

- **Meriem** : la dame. (by)

- **Moulouk** : il signifie qui ont le pouvoir et l'autorité sur un pays ou quelque chose comme ça en français c'est « les rois », dérivé de Malek « un roi ». (trj)

- **Nourhane** : signifie « La reine » ou « princesse. ». (by)

- **Radja** : c'est un nom féminin, masculin, qui dénote l'optimisme, la positivité Radja cela vient dans le sens de la communication et de demander de l'aide et de l'assistance. (mh)

1-6-Les prénoms qui ont relation avec la stabilité

- **Amina** : prénom féminin et sa signification est digne de confiance fidèle à la l'alliance et à la promesse. (voir ch1)

- **Anaël- Anya-Anna-Iva** : ces quatre prénoms son des dériver de « Hannah » et ils signifient « grâce ». (voir ch1)

-**Dania** : « la personne proche du cœur. » (lmn)

-**Hanna** : ce prénom signifie la paix le confort et le plaisir. (mnet)

-**Helima** : cela signifie patience et raison, et il signifie une femme saine esprit qui est patient et endurente. (by)

-**Ikhlassé** : cela signifie l'honnêteté, la sincérité, l'accomplissement de la parole et l'alliance. (lmn)

-**Inas** : nom dériver de « ALONES » en arabe qui signifie la familiarité et sentiment de sécurité et de confort il signifie aussi enlever la peur pour, quelque un d'autre. (by)

-**Kamilia-Kamy** : « la pureté, l'innocence. (idme)

-**Sinaa** : il signifie accompagne comme les esprits accompagnant les cœurs. (idem)

-**Salma** : « intacte, saine. » (mlf)

-**Sophie** : « la fille avec beaucoup de sagesse et d'intelligence. » (mlf)

-**Safaa** : « fidèle et droite. » (prn)

-**Wiam** :il signifie l'accord, harmonie et compréhension. (by)

1-7-Les prénoms qui ont relation avec la tristesse

Lea : la femme triste et fatigué. (by)

1-8-Les prénoms qui ont relation avec la vie et la naissance

-Aicha : dériver du nom « Aich », il signifie vivre, dont la langue vie est espérée, et la propriétaire de la vie et aussi le confortable dans sa vie. (by)

-Khadîdja : il signifie celle qui est née avant la fin de son terme. (by)

-Maria : il signifie celle qui élève. (Voir ch1)

-Rinette : il signifie renaitre. (voir ch1)

1-9-Les prénoms qui ont relation avec le travail et les actions

-Hadjer : vient du verbe « Hadjer », qui signifie partir ou quitter le pays et voyager. (zyd)

-Israa : la marche pendant la nuit. (by)

-Ihssane : faire du bien et des bonnes actions et apporter l'aide et l'assistance à tous ceux qui en ont besoin. (str)

-Naya : « celle dont le travail est fructueux. » (prn)

-Tinhinane : celle qui déplace beaucoup, ils disent aussi celle qui est dans la tente. (asma)

1-10-Les prénoms qui ont relation avec les bijoux

-Almasse : il signifie une pierre translucide avec un lustre élevé et l'une des pierres les plus précieuses et les plus chères au monde, en français s'appelle diamant. (by)

-Kenza : le nom est dériver du mot Kanez c'est à dire la préséance d'une partie épargnée de l'argent et des bijoux, et celle suggéré que le prix et la valeur sont élèves, et que l'individu peut les collecter ou les trouver et à travers lui devenir riche, en français s'épelle trésor. (idem)

-Loudjayn : il signifie l'argent liquide, ou l'eau de l'argent, ou l'argent qui brille, ou bien la chose chère et avec une grande valeur. (mh)

1-11-Les prénoms qui ont relation avec la mélodie

-Ranim : dériver de Ranama et il signifie un chant doux et beau qui a une rembobine. (str)

-Ratil : dérivé de la récitation du Coran, lire avec une certaine mélodie avec une voix qui a un ton doux qui rend le cœur confortable et humble. (by)

1-12-Les prénoms qui ont relation avec le don

-Hiba : dériver du verbe « Wahaba » qui signifie le cadeau ou ce quelqu'un offre sans demander d'indemnisation. (by)

-Manel : vient du verbe « Nala » qui signifié la part ou le don, et tout ce qu'une personne reçoit dans sa vie. (m3)

1-13-les prénoms en rapport avec la joie, et la gaité :

-Bassma : signifie « sourire. » (mlf)

-Farah : signifie « joie, et gaité. » (Idem)

-Leticia : « joie, allégresse. » (Idem)

1-14-Les prénoms en rapport avec la liberté :

-Thileli : être libre et tileli « homme libre. » (enf)

-Hourya : signifie « la liberté. » (idem)

2-Tableau d'analyse quantitative des prénoms

| Catégorie | Nombre | Pourcentage |
|---|--------|-------------|
| Les prénoms qui ont une relation avec la religion | 31 | 19,74 |
| Les prénoms qui ont relation avec la beauté | 11 | 7 |
| Les prénoms qui ont relation avec la nature | 42 | 26,75 |
| Les prénoms qi ont relation avec la lumière | 2 | 1,27 |
| Les prénoms qui ont relation avec l'espoir | 5 | 3,18 |
| Les prénoms qi ont relation avec les classes | 9 | 5,73 |

| | | |
|---|-----------|--------------|
| sociales | | |
| Les prénoms qui ont relation avec la stabilité | 17 | 10,82 |
| Les prénoms qui ont relation avec la tristesse | 1 | 0,63 |
| Les prénoms qui ont relation avec la vie et la naissance | 4 | 2,54 |
| Les prénoms qui ont relation avec les actions | 5 | 3,18 |
| Les prénoms qui relation avec les bijoux | 3 | 1,91 |
| Les prénoms qui ont relation avec la mélodie | 2 | 1,27 |
| Les prénoms qui ont relation avec le don | 2 | 1,27 |
| Les prénoms qui ont relation avec la joie et gaité | 3 | 1,91 |
| Les prénoms qui ont relation avec la liberté | 2 | 1,27 |

Les statistiques des prénoms selon leurs catégories thématiques.

3-Graphe quantitatifs des taux des thèmes

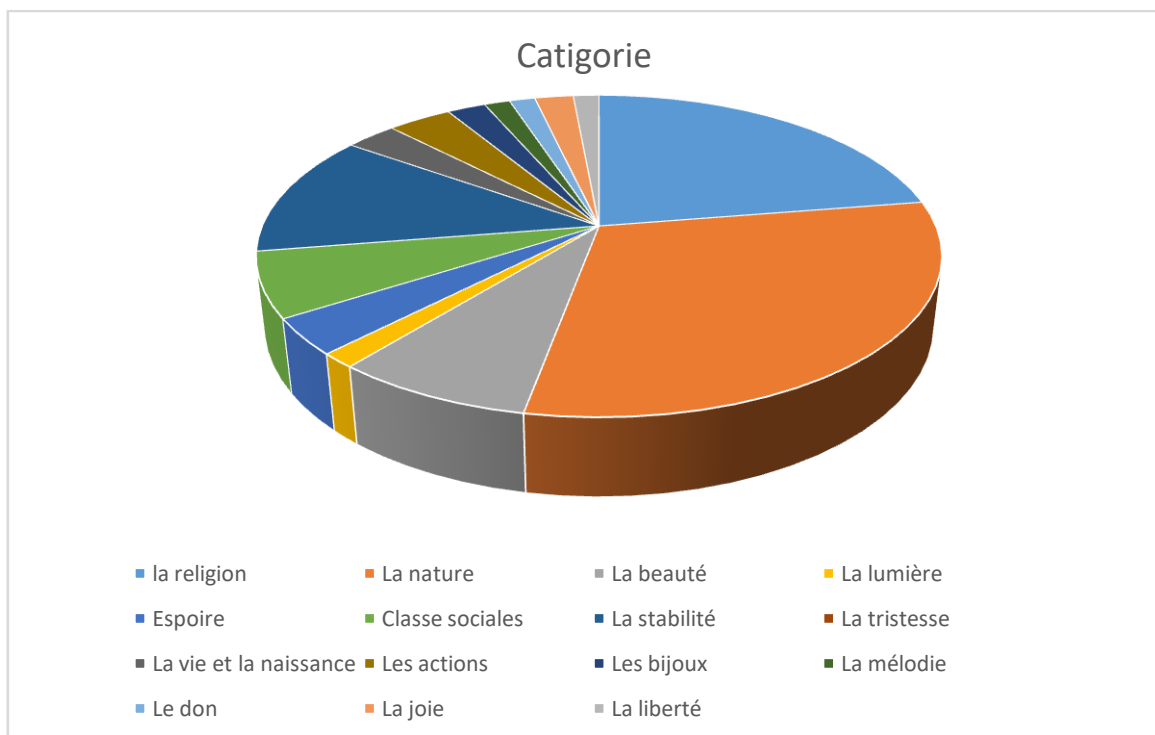


Figure (4) : graphe quantitatif des taux des thèmes

4-La synthèse des résultats

Ce chapitre s'est fixé pour objectif de faire ressortir les principales catégories sémantiques des prénoms féminins de la région de Bejaia de l'année 2020, ainsi que de déterminer les différents thèmes auxquels renvoient ces derniers, l'étude de notre corpus sur le plan sémantique a révélée l'appartenance des prénoms.

En première position, viennent les prénoms en relation avec la nature avec un nombre de 42 prénoms équivalents d'un pourcentage de 26,75%.

Suivis des prénoms qui appartiennent à la religion avec un taux de 19,74%. Et un pourcentage de 7 pour les prénoms qui ont relation avec la beauté. Les prénoms en relation avec le statut social, représentent, 5,73 %, et plusieurs autres catégories avec des pourcentages différents qu'on trouve dans le tableau au dessus

Conclusion partielle

Les prénoms de la région de Bejaia, pour l'année 2020, appartiennent à plusieurs catégories thématiques, et chacune d'elles regroupe des significations différentes et il existe aussi des prénoms avec la même signification, sur le plan sémantique.

Cette étude nous a permis de constater que la majorité des prénoms portent plusieurs significations et la minorité portent uniquement une seule signification.

Nous avons aussi remarqué que tous les prénoms arabes de la région de Bejaia pour l'année 2020, qui renvoient à la religion sont riches de sens. Cela prouve que la langue arabe a pris le dessus sur la culture berbère, puisque cette dernière a subi plusieurs dominations, ce qui ne lui a pas permis de progresser.

Aussi, les parents ont tendance à employer des prénoms plus modernes parce qu'ils ont un véritable attachement à ces sonorités en s'intéressant au son qu'ils produisent au détriment du sens, on a constaté également, que les habitants de la commune de Bejaia, sont de plus en plus influencés par les prénoms occidentaux. L'effet de mode n'est pas en reste : il joue un rôle majeur dans l'attribution des prénoms depuis quelques années, les séries égyptiennes et turc n'y sont donc pas pour rien.

En fin cette étude nous a permis de découvrir et analyser les prénoms de la commune de Bejaia de l'année 2020, leur morphologie et leurs catégories sémantiques.

Conclusion générale

A travers ce travail nous sommes arrivées à la partie conclusive. La linguistique a subi une large extension de son champ d'étude, de plus, elle s'est lancée sur l'étude des noms propre. Cette étude englobe deux branches principales qui sont : l'anthroponymie et la toponymie.

Notre étude s'est inscrit dans la première branche de l'onomastique dont l'objet d'étude est le nom propre des personnes. Dans laquelle nous tenons à mettre en lumière notre démarche où nous nous sommes penchées sur l'étude des prénoms féminins de la commune de Bejaia de l'année 2020, où nous avons tenté de répondre aux questions posées dans la problématique qui sont :

- Quelles sont les formes des prénoms de la commune de Bejaia de l'année 2020 ?
- Quelle est l'origine de ces noms propres de la commune de Bejaia de l'année 2020 ?
- Quelle est la vraie signification de ces prénoms ?
- A quelle catégorie sémantique appartiennent-ils ces prénoms ?

A fin de répondre à notre problématique, nous avons proposé un certain nombre d'hypothèses :

- Les prénoms de la commune de Bejaia peuvent avoir différentes formes.
- Les noms propres de la commune de Bejaia de l'année 2020 seraient d'origine arabe, berbère, et d'autres.
- Les prénoms peuvent avoir plusieurs significations.
- Les prénoms de cette région peuvent avoir des relations avec différents domaines.

Effectivement l'analyse morphologique présentée dans le premier chapitre qui s'intitule 'étude morphologique' nous avons mis l'accent sur l'importance des noms propres, plusieurs linguistes se sont consacrés à cette étude qui sont : Dubois, Grevisse, Saussure, Cheriguen, qui confirment qu'il n'y a pas une association entre « signifié et signifiant ».

Subséquent, dans ce chapitre nous avons constatée de repérer selon notre analyse que la forme simple est prédominante avec 96% par rapport à la forme composée qui est de 4 %. Nous savons que les prénoms de la commune de Bejaia sont majoritairement simples ils sont subdivisés en plusieurs types : plusieurs prénoms sont constitués à base d'une seule racine, le même prénom est inscrit différemment il présente des variantes orthographiques et phoniques, le morphème « a » en finale du prénom forme le genre féminin en langue Arabe et Berbère, le morphème « t » en début du prénom

constitue un morphème substantif du féminin singulier en kabyle. Par contre les noms composés sont en nombre très réduit, ces derniers sont constitués de deux catégories : prénoms composés de deux unités ainsi que prénoms composés de plus de deux unités.

Pour l'origine linguistique on a pu dégager 17 origines différentes : arabe : 61% ; hébraïque : 9% ; grecque : 5,76% ; kabyle : 3,84 ; persane, latine : 2,56% ; germanique : 1,92% ; turque, russe, allemande : 1,28% ; calte, espagnole, salve, japonaise, indiennes : 0,64% ; double racine : 1,92% ; inconnue : 2,56% ce qui explique l'existence de diverse cultures dans notre territoire.

De cela, on a constaté que l'origine arabe des noms propres de la commune de Bejaia de l'année 2020 est considérée comme étymologie linguistique, la plus dominante que la langue berbère, bien que la commune de Bejaia soit kabyle, au nombre de quatre-vingt-dix-huit sur cent cinquante-six avec un pourcentage de 61%. En deuxième position, nous avons constaté que les prénoms d'origine hébraïque sont en nombre de quatorze sur cent cinquante-six avec un pourcentage de 9%, puis la langue kabyle qui est la deuxième langue officielle et la langue maternelle de la région, ainsi que, les langues étrangères qui représentent la minorité des prénoms de notre corpus : Grecque, Latin, Persan...etc. Cela est dû à la place qu'occupe cette langue depuis des siècles ; elle est la langue officielle et nationale des pays du monde musulman, cela montre ainsi l'attachement des gens à leur religion, car l'arabe est souvent représenté comme étant la seule et unique langue du coran. A travers cette étude nous sommes arrivées à confirmer que tous les prénoms étrangers qui représentent notre corpus sont choisis par la similitude. Ce dernier vient par l'influence des parents par d'autres cultures. Nous avons remarqué que l'attribution des prénoms en Algérie notamment en Kabylie, est rattachée beaucoup plus aux films, aux acteurs, des séries turques et hindous les plus répandues dans la vie actuelle. En résumé, cette étude nous a permis de confirmer notre première hypothèse qui s'intéresse aux différentes formes et notre deuxième hypothèse qui s'intéresse à l'origine linguistique des prénoms de la commune de Bejaia de l'année 2020 à savoir : arabe, hébraïque, berbère, et autres langues.

Ensuite, dans le deuxième chapitre, l'analyse nous a permis de dégager les thématiques auxquelles renvoient les prénoms de notre corpus

. Elle fait ressortir les significations des prénoms, pour déterminer les différents thèmes auxquelles ils renvoient à savoir la religion, la nature, la beauté, etc.

Nous avons remarqué que les prénoms qui sont en relation avec la religion est la plus dominante, cela montre ainsi l'attachement des gens à leur religion, les anthroponymes qui renvoient à la catégorie de la religion possèdent plusieurs significations, et la minorité porte uniquement une seule signification. Cette interprétation nous a permis de confirmer notre deuxième hypothèse, que les prénoms de la commune de Bejaia de l'année 2020 peuvent acquérir plusieurs significations, et qu'ils peuvent avoir des relations avec d'autres domaines.

Nous avons dévoilé que les prénoms de la région de Bejaia renvoient à plusieurs catégories thématiques. Les prénoms en relation avec la nature est la prédominante avec un nombre de 42 avec un pourcentage de 26,75%. Suivis des prénoms qui renvoient à la religion des prophètes avec de nombre 31 avec un pourcentage 19,74%, ce qui montre l'attachement des gens à leur religion et à leur culture. Donc les parents sont restés fidèles aux traditions musulmanes en s'appuyant sur les valeurs religieuses, et ils choisissent souvent les prénoms relatifs à l'islam, ainsi qu'à la résistance à la culture ancestrale amazigh ou berbère. Ensuite, les prénoms qui appartiennent à la beauté généralement les prénoms qui renvoient à ce motif sont accordés aux filles.

Enfin, les prénoms en relation avec la lumière, la stabilité, la tristesse, la joie, la liberté, la mélodie, le don, et les prénoms en relation avec la classe sociale, la vie et la naissance, les actions.

Pour conclure, nous espérons que notre modeste recherche a pu toucher ce que nous avons jugé être en rapport avec ce sujet .Nous souhaitons dans des recherches futures faire des études plus approfondies pour mieux connaître les anthroponymes de la région de Bejaia et enrichir des études onomastiques en général et l'anthroponymie algérienne en particulier.

Bibliographie

Ouvrages

- BAYLON Christian, et FABRE Paul, (1982), *Les noms de lieux et de personnes. Introduction de Charles Camproux*. Paris, Laffont.
- BENVENISTE Emile, (1974), *Problèmes de linguistique générale*, Paris, Gallimard.
- BREAL Michel, (1897), *L'essai de sémantique*, Paris, Librairie Hachette.
- CAMPROUX. C (1982), Introduction dans BAYLON et FABRE, *Les noms de lieux et de personnes*, Paris, Nathan-université.
- CECILE Leguy (2016), *Noms propres, nomination et linguistique*, Hal open science, Paris, Armand Colin.
- CHABBI Jacqueline, (2016), *Les Trois piliers de l'islam. Lecture anthropologique du Coran*, Paris, Le Seuil.
- CHAKER Salem, (1991), *Manuel de linguistique berbère*, Alger, Bouchène.
- LEVY Adrian et SCOTT-CLARK Cathy, (2002), *La pierre du ciel : l'histoire secrète*, Paris. Lattès.
- MAMMERI Mouloud, (1986), *Précis de grammaire berbère (Kabyle)*, Awal, Paris.
- MOUNIN Georges, (1968), *Clefs pour la linguistique*, Paris, Seghers.
- RAHEM Karim, (2008), *Le sillage de la tribu*. Khartoum.

Mémoires et thèses

- ATILOUSSE Sonia et BEJIH Souad, (2018), *Etude des prénoms de la commune de Tazmalt de l'année 2017, morphologique et lexico-sémantique*, Mémoire de master, l'université de Bejaia.
- ARAB Karima, *Etude des prénoms féminins de la commune de Bejaia année 1940-1950, Approche morphosémantique*, Mémoire de master de l'université de Bejaia.
- BESSAI Dehbia, (2020), *Etudes onomastique des prénoms de la commune d ighil Ali de l'année 2018*, Mémoire de master de l'université de Bejaia.
- BOUICHE Assia et DJENNAD Nacera, (2017), *Analyses des prénoms féminin de la commune d Elkseur année 2015*, Mémoire master de l'université de Bejaia.
- MENGUELAT Nesrine, (2018), *L'analyse des stratégies de dénomination partagées Toponymie et Anthroponymie*, Mémoire de master de l'université de Akli Mohand Oulhadj, Bouira,

Dictionnaires

- AL-HAKKAK Ghalib, (2019), *Prénoms arabes*. Paris.
- CHEMINI Shamy, ZAMOUM Fatma Zohra, (2006), *Dictionnaire des noms et prénoms berbères*, Tizi-Ouzou : L'Odyssée.
- *Dictionnaire historique de la langue française*. Le Robert. Sous la Direction d'Alain Ray, 1^{ère} édition 1992, 2^{ème} édition (petit format) (1998), Paris.
- DALLET J. M, *Dictionnaire « Kabyle-Français »*, SELAF
- DJABOUR Abdallah, (2010), *Dictionnaire Abdel-Anour Al-Mufassal*.
- DUBOIS Jean, (2012), *Le dictionnaire de la linguistique et des sciences du langage*, Paris, Larousse.
- MOUNIN Georges, (1973), *Dictionnaire de la linguistique*, Quadrige, Presses universitaires de France.
- *Le petit la rousse illustre*, Paris, 2003.

Sitographie :

<https://akhbarek.net>

- <https://ar.namespedias.com>
- <https://asma.info>
- <https://baby.wbteb.com>
- <https://Coran-en-ligne.cm>
- <https://islamquest.net>
- <https://islam.nquaran.com>
- <https://lecoran.com>
- <https://Madamelefigaro.fr> »filles »prenom»
- <https://meaninenames.net>
- <https://mawdo3.com>
- <https://msry.org>
- <https://noblquarant.com>
- <https://sotor.com>
- <https://stgenparisn.org.fr/bible>
- <https://tafukt.blegspot.com>

- <https://teteamodeles.oueste.france.fr>
- <https://torjoman.com>
- <https://zyadda.com.what.does>
- <https://www.almaany.net>
- <https://www.agreek.com>
- <https://www.aufeminin.com> »names
- <https://www.doctissimo.fr>
- <https://www.elarabya.com>
- <https://www.enfants.com>
- <https://www.jomhouria.com> »art66
- <https://www.journaledesfemmes.fr/prénoms>
- <https://www.islamweb.net> »fatwa
- <https://www.les-prenom.org> »
- <https://www.magicmaman.com> »
- <https://www.muhtua.com>
- <https://www.maqoul.com>
- <https://www.Parents.org>
- <https://www.pageshalal.com>
- <https://www.prenommusulmans.com>
- <https://www.signification.prénoms>
- <https://www.stuklopenchat.com>
- <https://www.universelis.fr>
- <https://www.zyada.com>

Annexes

1-Conventions de transcription

| Alphabet berbère | Graphie en français | Alphabet arabe | Prononciation | Exemple | Sens |
|------------------|---------------------|----------------|---|---------------|-----------------|
| a | a | أ | entre le a et le <i>e</i> | alim | Foin |
| ε | aa | ع | <i>aa</i> en français ou <i>ع</i> en arabe | εli | Ali |
| b | b | ب | <i>b</i> ou <i>v</i> | taburtbgayet | porte-bejaia |
| c | ch | ش | <i>ch</i> dans <i>chat</i> | iccer | Ongle |
| d | d | د-ذ | <i>d</i> en français ou <i>th</i> anglais de <i>that</i> | yedderdrus | vivant-peu |
| ḍ | dh | ظ | <i>th</i> anglais empâté | aḍar | Pied |
| e | è | | è français | iles | Langue |
| f | f | ف | f | ifer | Aile |
| g | g | | <i>g</i> de gaz ou <i>g</i> avec aspiration au niveau du palais | yeggulageffur | il a juré-pluie |
| ğ | dj | ج | <i>dj</i> | lğuz | Noix |
| h | # | ه | <i>h</i> expiré de <i>here</i> anglais | lehna | Paix |
| ḥ | # | ح | ح arabe | lḥut | Poisson |
| i | i | | <i>i</i> ou <i>é</i> | imi | Bouche |
| j | j | | <i>j</i> | jbed | Tire |
| k | k | ك | <i>k</i> français ou <i>ch</i> allemand | seksu-akel | couscous-terre |
| l | l | ل | <i>l</i> | illu | Dieu |
| m | m | م | <i>m</i> | immel | Avenir |
| n | n | ن | <i>n</i> | inid | Dis |
| p | p | # | <i>p</i> | tepupilt | Poupée |
| q | # | ق | ق arabe | aqelmun | Capuche |
| r | r | ر | <i>r</i> roulé | tira | Ecriture |
| ṛ | # | # | <i>r</i> roulé avec empâtement | ṛmel | Sable |
| ɣ | R | غ | <i>r</i> grasseyé | iyes | Os |
| s | s | س | <i>s</i> | asiwel | Appel |
| ṣ | s | ص | <i>s</i> empâté | ṣbah | Matin |

| | | | | | |
|----|----|-------|---|-------------|-----------------------------|
| t | t | ت / ث | <i>t</i> français ou <i>th</i> anglais de thank's | telwa-tefet | marc du café- lumière |
| ṭ | t | ط | <i>t</i> empâté | ṭrad | Guerre |
| tt | ts | | <i>ts</i> | ttut | Mûrier |
| u | ou | | <i>ou</i> ou <i>o</i> | afusayrum | main- galette |
| w | w | و | <i>w</i> de watt | aniwel | Cuisiner |
| x | kh | خ | xota espagnole ou خ arabe | axxam | Maison |
| y | y | ي | <i>y</i> de yoga | yufa | Trouver |
| z | z | ز | <i>z</i> de zoo | yezri | Passé |

Tableau inspiré de l'API et de la liste des sons proposée par DALLET

2. Liste des abréviations

NP : Nom Propre

DET : Déterminant

ADJ : Adjectif

3-Les sites et leurs abréviations

- <https://akhbarek.net> (kbr)
- <https://ar.namespedias.com> (names)
- <https://asma.info> (asma)
- <https://baby.wbteb.com> (by)
- <https://Coran-en-ligne.com> (cl)
- <https://islamquest.net> (islm)
- <https://islam.nquaran.com> (isrn)
- <https://lecoran.com> (lcn)
- <https://Madamelefigaro.fr> »filles »prenom» (mlf)
- <https://meaninenames.net> (mn.net)
- <https://mawdo3.com> (m3)
- <https://msry.org> (ms)
- <https://noblquarant> (nbl)
- <https://sotor.com> (str)
- <https://stgenparisn.org.fe/bible> (stgn)

- <https://tafukt.blogspot.com> (stk)
- <https://teteamodeles.ouestefrance.fr> (ttmd)
- <https://torjman.com> (trj)
- <https://zyadda.com.what.does> (zyd)
- <https://www.almaany.net> (alm)
- <https://www.agreek.com> (gk)
- <https://www.aufeminin.com> »names (afm)
- <https://www.doctissimo.fr> (doct)
- <https://www.elarabya.com> (elr)
- <https://www.enfants.com> (enf)
- <https://www.jomhouria.com> »art66 (jm)
- <https://www.journaledesfemmes.fr/prénoms> (jdf)
- <https://www.islamweb.net> »fatwa (islm)
- <https://www.les-prenom.org> » (lp)
- <https://www.magicmaman.com> » (mgm)
- <https://www.muhtua.com> (mh)
- <https://www.maqoul.com> (mq)
- <https://www.Parents.org> (prn)
- <https://www.pageshalal.com> (pl)
- <https://www.prenommusulmans.com> (prm)
- <https://www.signification.prénoms> (sn)
- <https://www.stuklopenchat.com> (stk)
- <https://www.universelis.fr> (unv)
- <https://www.zyada.com> (zd)

Résumé

Ce mémoire est consacré à l'étude onomastique des prénoms féminins de la commune de Bejaia de l'année 2020, notre sujet de recherche à pour objectif d'étudier les prénoms féminins selon leurs étymologie formation et usage à travers le temps ou encore leurs fonctionnements en synchrone.

Dans le premier chapitre nous avons défini l'onomastique leurs branches et puis on à fait l'étude morphologique des prénoms, dans le deuxième chapitre nous avons fait l'analyse sémantique des prénoms

Les prénoms que nous avons étudier vient de différents cultures "Amazigh , Arabe"

Les mots clés

Onomastique, anthroponymes, toponymie, sémantique, Nom propre.